

TEMAS DE ACTUALIDAD

El Instituto Nacional de Previsión, y la construcción de Escuelas

El Instituto Nacional de Previsión ha publicado un folleto que se refiere a la construcción de escuelas nacionales. En dicho folleto se indican las reglas para la tramitación y concesión de préstamos a los Ayuntamientos.

Varias veces hemos hablado en estas columnas de las facilidades que dicho Instituto tenía pensado conceder a las Corporaciones municipales; pero faltaba la reglamentación de las mismas y no podría precisarse la importancia de la iniciativa.

En el folleto se señalan las condiciones higiénicas y pedagógicas que deben reunir los edificios escolares: emplazamiento, orientación y extensión; construcción sólida y de sencillo y elegante aspecto; cubiertas y tejados; número y clases de escuelas, dependencias, condiciones de las salas y su ventilación, iluminación y calefacción; disposición de las clases, y, por último, mobiliario escolar.

Uno de los capítulos está dedicado al procedimiento para tramitar en el Instituto los préstamos a los Ayuntamientos para la construcción de edificios escolares, con los modelos de la documentación necesaria.

El Ayuntamiento interesado presentará la solicitud de préstamo (modelo segundo), ofreciendo como garantía «especialmente» afectada al cumplimiento del contrato, los ingresos de un determinado recurso, y «subsidiariamente» todos los demás que posea, reconociendo al Instituto el carácter de acreedor preferente.

La Junta de fomento de construcción de escuelas señalará las concesiones que le parezcan preferentes, atendiendo, no solo al orden de presentación, sino más bien a la necesidad del edificio, a la práctica de la previsión en la localidad y a la mayor solidez de la garantía.

Si la propuesta de la Junta es favorable, acuerda el Instituto el préstamo, y se firma el convenio (modelo), en cuya redacción aparecen condiciones muy importantes, como los plazos en que haya de realizarse el préstamo y efectuar el pago de intereses y amortización; dónde han de realizarse esos pagos; jurisdicción de los tribunales del domicilio central del Instituto; hipoteca del edificio construido y su solar hasta la total liberación del préstamo, circunstancias necesarias del recurso económico afecto al cumplimiento de las obligaciones dimanantes del anticipo; y, últimamente, la condición de que todos los gastos que se originen han de ser de cuenta del Ayuntamiento.

Se incluyen en dicha publicación varios tipos de edificios escolares (aunque los Ayuntamientos peticionarios no están obligados a utilizar esos modelos precisamente) y una tabla de amortizaciones que señala el canon anual que deben pagar al Instituto los Ayuntamientos por cada cien pesetas del préstamo que soliciten, según el número de años (o período de amortización) que se fije para su reembolso.

EN EL PARANINFO DE LA UNIVERSIDAD

Honrando la memoria de D. Fermin Canella

Solemnísimo fué el acto celebrado ayer, a las cuatro de la tarde, en el Paraninfo de la Universidad, en honor del Excmo. señor don Fermin Canella Secades, que fué Catedrático y Rector de la Universidad, Senador por la misma y Cronista de Oviedo y de esta provincia.

Ocupó la presidencia el Ilustrísimo Sr. Rector de la Universidad, D. Isaac Galcerán; el Excelentísimo Gobernador de la provincia, general Zuvillaga; el Alcalde de Oviedo, Sr. Cuesta; el Ilustrísimo Sr. D. Rafael Altamira, ex-Director General de primera enseñanza y Catedrático que fué de la Universidad ovetense; el Excelentísimo Sr. D. Ramón Prieto Pazos, el Director de la Escuela Normal, D. Valentín Pastor; el Presidente del Centro de Estudios Asturianos, D. Carlos R. Sampedro; los Catedráticos de la Universidad Sres. Alas, Prieto, Bancos y Masip; el Primer Teniente Alcalde, D. José María Fernández Ladreda; el Médico de la Beneficencia provincial, D. Rafael Sarranés, y los directivos del Centro de Estudios Asturianos, señores Serrano y Señas Encinas.

Declaró abierta la sesión el señor Rector, y concedió la palabra al Sr. Secretario del Centro de Estudios Asturianos Sr. Serrano, quien leyó el acuerdo que tomó dicho Centro de celebrar esta sesión necrológica en honor del señor Canella, que también fué Presidente honorífico del Centro de Estudios Asturianos, dando cuenta también de las adhesiones recibidas, entre las que recordamos la de D. Aniceto Sela, que excusó su asistencia, lo mismo que la de los Catedráticos del Instituto señores Fernández (D. Marcelino), Carbonell y Puente, quienes por hallarse en exámenes no pudieron tomar parte en el acto.

Habla el Sr. Rodríguez Sampedro como Presidente del Centro de Estudios Asturianos, quien recuerda que dicha institución acordó celebrar este homenaje en honor de su Presidente honorario señor Canella.

Manifiesta que no tuvo el honor de haber sido su alumno, pero que lo trató en los últimos lustros de su vida, que no fueron los de los últimos destellos de su clara inteligencia, pudiendo apreciar sus brillantes y excelentes cualidades.

Pondera del Sr. Canella la sencillez en el decir y la aristocracia en el pensar, sabiendo él apreciar estas cualidades por la amistad

que tenía con su padre, al que lo unía el acendrado amor a Asturias y a España, no limitada por las fronteras, sino por sus hijos que están allende los mares.

Quiere levantar al Sr. Canella un monumento espiritual, recordando que la Universidad, bajo su rectorado, tuvo una etapa de grandeza y de gloria.

Su labor cultural se extendió por toda la América hispana y pasó al extranjero.

Dió las gracias en nombre del Centro al rector de la Universidad donde se cultivó la intelectualidad asturiana, y las más fervientes al señor Altamira y a todos los que han acudido al llamamiento que se les hizo.

Luego se concede la palabra al señor don Ramón Prieto Pazos, quien empieza rememorando el mes de Mayo de 1876, en el que él, como todos los estudiantes de aquella época, comentaban en los patios de la Universidad, para él de tan gratos recuerdos, las oposiciones a cátedras que se estaban celebrando y de las que pedían detalles, teniendo verdadero interés por saber su resultado, pues actuaban dos asturianos ilustres: el señor Aramburu, jurista eminente, y el homaieado don Fermin Canella.

Nos presenta la emoción grande que recibieron todos cuando fueron a felicitarle por su nombramiento para la Cátedra que obtuvo por oposición, pues habían acudido tantos, que él, afectado, lloraba por las muchas pruebas de cariño recibidas con tal motivo.

Explicaba admirablemente, haciéndolo con llaneza y amor, congratulándose él de ser de los primeros discípulos que el maestro llamaba hijos, como a los de su última época de Cátedra los apellidaba nietos.

Hace el historial de su clase a la que asistieron alumnos tan aventajados como el señor conde de Peñalver, don Gregorio Rico, que estudiaba hasta once horas diarias, y a don Enrique del Busto, que sabía de memoria los dos tomos de Pedro Gómez de la Serna.

Luego lee una cuartilla del señor Serrano, excusándose el orador de que haya hecho uso de ella en este acto, pues es una página brillante de la vida estudiantil y de la Universidad y de la clase que daba en la aula número 7 el señor Canella, siempre interesante y amena.

Terminó su discurso el señor Prieto con un hermoso párrafo, en el que es portavoz de los discípulos del señor Canella en este homenaje.

Al levantarse el señor Altamira se escucharon muchos aplausos del numeroso y distinguido auditorio que llenaba el Paraninfo de nuestro primer Centro docente.

Si no hubiese—dice—entre los que asisten a este acto, que supiesen cuán universitario soy y particularmente de Oviedo, tendría que explicar mi actuación.

Explica lo ligado que estaba al señor Canella por afectos de gratitud, habiendo sido para él como un padre.

Con palabra cálida y hermosa nos dice el señor Altamira cómo don Fermin creyó en él, dándole palabras de aliento en momentos críticos de la vida, cuando pudiera dudar de sí mismo.

La educación con el palo espiritual puede valer para almas muy templadas, pero mata muchas aptitudes e inclinaciones.

Recuerda cómo aprovechó el centenario de la Universidad para hacer el viaje a América que le encomendó el señor Canella.

Fué el que lo hizo fructífero,

CONSEJO DE GUERRA

Se juzga a diez soldados del Regimiento de Infantería de León

(POR TELÉFONO)

Madrid.—En Prisiones militares se ha celebrado hoy un Consejo de guerra contra diez soldados del Regimiento de León.

El tribunal se hallaba compuesto en la siguiente forma: Presidente, el coronel del Regimiento de León Sr. Lara.

Vocales, los capitanes del citado Regimiento Tomás Rodríguez, Rodrigo Echevarrieta y Pablo Alfaro; el de Wad-Ras Andrés Orgaz y el de Saboya Ildefonso Orozco; vocal ponente coronel Gómez Regil; suplente capitán del Regimiento de León Lacerda, y del de Saboya Bustos.

De juez instructor actuó el comandante del de León García Lavín; de fiscal el comandante Man-

zaneque, y de defensores el comandante Baranca, los capitanes Galán e Iglesias y el teniente Sánchez, todos del Regimiento de León.

La vista de la causa comenzó a las nueve y cuarto, terminando después de la diez, sin hablarse para nada del delito que dió origen al Consejo.

Ni el fiscal ni los defensores leyeron sus alegaciones, entregando al presidente del tribunal los pliegos en que constaban.

El presidente suspendió la sesión por unos minutos, retirándose el tribunal a leer los pliegos.

Más tarde se constituyó de nuevo el Consejo, declarando el presidente visto para sentencia el asunto

extendiendo un cable espiritual entre esta vieja Universidad y las nuevas de América.

Se ocupa de la obra del Rector, por conocerla más íntimamente, aunque haya descollado en otras.

La función rectoral no es entendida de la misma forma en Francia, en España y en Inglaterra.

Muy frecuente es oír que la persona que ocupa estos cargos debía ser la más intelectual, por considerarla como una función de orden científico, siendo natural que se procure que tenga el más alto nivel espiritual.

Somos todos seres limitados, y por lo tanto lo más general y corriente es que quien reúne ciertas cualidades carezca de otras.

Las condiciones que se requieren han de ser de gran clarividencia, de respeto y simpatía, que llamaríamos cualidades del buen gobierno del Centro.

Muchos hombres como el señor Canella, procuran la vida con los demás y otros contra los demás. El finado Rector universitario de la de Oviedo sabía sentir hasta sus últimas palpitaciones, que no son iguales en todos los establecimientos españoles.

Se habló de la superficialidad de Canella, lo que con sólidos argumentos combatió, no teniendo más que la alegría y el donaire característico de esta tierra: cuando se trataba de cosas serias sabía ser serio.

Nos pone de manifiesto las obras realizadas en la Universidad bajo su dirección y como en aquel pedazo de este Centro se fundó la Extensión Universitaria, que contribuyó a que la opinión asturiana fuese la de la Universidad, teniendo también un recuerdo afectuoso para los que fallecieron y tanto colaboraron en ella, como don Leopoldo Alas y Aramburu.

Don Fermin Canella hablaba siempre en la Extensión de Asturias y de cosas asturianas.

Da acertados consejos a los que tienen que seguir la obra de la Universidad de Oviedo, debiendo practicar la benevolencia que consiste en estimar lo bueno que tienen los demás, procurando sostener el prestigio de la Universidad, que es muy necesario para mantener el prestigio espiritual de España.

Fué muy aplaudido.

Después don Benito A. Buyla, catedrático de la Facultad de Ciencias, leyó unas cuartillas de don Adolfo A. Buyla, en las que puso de manifiesto las excelentes dotes del señor Canella, especialmente su llaneza y popularidad.

Hijo del antiguo secretario de la Universidad, don Benito Canella, puede decirse que había nacido y vivido en sus Claustros.

Como el Instituto estaba agregado a las aulas de la Universidad, estudió en aquel Centro, pa-

sando luego a ésta, de donde fué primero auxiliar y más tarde catedrático, rector y senador.

Explica como imprimió carácter a la región la Universidad fundada por el Arzobispo Valdés, a quien Canella le levantó una estatua, obra del malogrado artista de la región señor Folgueras.

Tiene un recuerdo afectuoso para los antiguos catedráticos don Carlos Cuevas, D. León Salmeán, D. Félix Aramburu, antecesor en el rectorado del Sr. Canella, don Leopoldo Alas, D. Gerardo Berjano y otros.

Enumera algo de la mucha labor cultural llevada a cabo por el Sr. Canella, especialmente la realizada con motivo del tercer centenario; intercambio en el profesorado extranjero; fomento de las cantinas escolares; establecimientos de colonias escolares, particularmente la de Salinas, que reúne excelentes condiciones sanitarias.

Elogia su actividad prodigiosa y el amor a la tierra.

Finalmente pronunció un discurso el Sr. Rector de la Universidad, Sr. Garcerán, recordando que la iniciativa del Centro Asturiano nos congregó para honrar la memoria del ilustre cronista de Asturias y del Rector de la Universidad.

Hemos escuchado,—dice—las oraciones necrológicas, en las que se ha tejido una corona de siempre vivas.

Se trazó un cuadro de aquel espíritu que voló a la eternidad, dejando huellas de sus virtudes y del amor a la tierra que le vio nacer.

Habla del Oviedo de ayer, más pequeño, más recogido y quizás más espiritual.

Todos los que trataron a Canella, pudieron apreciar los méritos de aquel modelo de patrio.

La Universidad agradece y se asocia al homenaje en memoria de D. Fermin Canella Secades del Centro de Estudios Asturianos y al que están adheridos los demás Centros de enseñanza.

Contribuyó a dar vida y calor a las colonias escolares y exaltaba los nombres de aquellos patrios y beneméritos asturianos.

El sintió un amor intenso a nuestra Universidad. Merece bien este homenaje, de verdadero carácter popular.

Encomia la franqueza y sencillez que le caracterizaban.

Agradece a todos la presencia en este acto para honrar a este hombre que fué modelo de ciudadanos.

Hace fervientes votos porque las oraciones tan sentidas allí pronunciadas salven los muros de aquel lugar y se extiendan por toda Asturias, donde fué muy querido y su pérdida muy llorada.

Tanto el Sr. Galcerán como los demás oradores han sido muy aplaudidos.

Reunión de comunistas

(POR TELÉFONO)

Bilbao.—La guardia civil de Gallarta supo que el domingo iban a celebrar una reunión clandestina varios comunistas.

Para sorprenderlos acordó la casa donde se celebraba la citada reunión.

A las diez de la noche detuvo a diez comunistas, entre ellos a José Ullepos, llegado recientemente del penal de Chinchilla, donde extinguía condena, por alcanzarle la reciente amnistía.

El general de los Jesuitas

(POR TELÉFONO)

Madrid.—Ha marchado a Granada el general de los Jesuitas.

Después regresará a Madrid de paso para Barcelona, donde embarcará para Italia.

El Príncipe y los Infantes

(POR TELÉGRAFO)

Bilbao.—Han llegado en automóvil, procedentes de San Sebastián, el Príncipe de Asturias y los Infantes Jaime y Gonzalo, acompañados de sus profesores.

Visitaron Guernika. Por la tarde marcharon a Lequeitio para saludar a la ex-Emperatriz Zita.

FIAT GARAGE ESPAÑA
Teléf. 6-22.-OVIEDO

LA SEÑORA
Doña María de la Concepción Elosúa Herrero de Alvarez
Falleció en Oviedo a las veinte horas del día 23 de Septiembre de 1924
A LOS 45 AÑOS DE EDAD
HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES
R. I. P.
Su afligido esposo don José Antonio Alvarez Valdés; hijos don José Antonio y doña María del Carmen; madre doña Escolástica Herrero, viuda de Elosúa; hermanos doña Manolita, don Marcelino y doña Escolástica (ausente); hermanos políticos don Gumersindo Robles (ausente); don José Herrero, don Laureano Alvarez (ausente); doña Manuela García, viuda de Elosúa; doña Concepción Alvarez, viuda de García; doña Lutgarda; don Severo (ausente); don Guillermo Alvarez Valdés y doña Carmen Cuervo de Alvarez; tíos, primos, sobrinos y demás parientes.
Suplican a sus amistades encomienden su alma a Dios y se dignen asistir a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán el jueves, 25, a las once de la mañana, en la parroquia de San Juan el Real, y acto seguido a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria, Argüelles, 1, al cementerio del Salvador por lo que recibirán especial favor y consuelo.
Los duelos se despiden en el sitio de costumbre
No se reparten esquelas
Todas las misas que se celebren mañana jueves en la parroquia de San Juan, serán aplicadas en sufragio de su alma.

NOTICIAS TELEFONICAS

ANTE EL NUEVO REGIMEN

Cavalcanti rechaza rumores respecto a su actuación

Su declaración ha sido transmitida al marqués de Estella-Desfile de generales por la Presidencia-El Consejo del Directorio y las referencias de Primo de Rivera sobre las últimas operaciones

(POR TELÉFONO)

Magaz en Palacio

Madrid.—Hoy despachó con el Rey el general Magaz a la hora de costumbre.

A la salida dijo a los periodistas que no había nuevas noticias después de las dadas en el parte oficial.

Añadió que el Monarca había firmado varios decretos referentes al personal.

Cumplimentando al Soberano

Cumplimentaron hoy al Rey el capitán general de Madrid y el subsecretario de Instrucción García Leániz.

Alabando el estatuto municipal

Un diario madrileño publica unas declaraciones del subsecretario de Gobernación y del director de Administración Local.

El primero dijo al reporter, que después de publicado el estatuto la obra ha consistido en la redacción de los reglamentos para su implantación, que son ocho y de ellos ya rigen siete.

Falta el de Sanidad municipal y que quedará terminado uno de estos días.

Descuella por su importancia el de hacienda, obras y servicios municipales y el de empleados.

Aun quedan dos problemas por resolver: el del crédito municipal y el del monte de funcionarios. Este se constituirá antes de un año, teniendo por base la ponencia del Instituto nacional de previsión.

En cuanto al crédito municipal, se creará una comisión que estudiará la constitución de un Banco o Caja que facilite empréstitos a los pequeños municipios.

Calvo Sotelo hizo también grandes elogios del Estatuto y explicó que considera deben hacerse indispensablemente la implantación de las diversas reformas que en él se estudian.

Alfonso Sala en la Presidencia

Lo que dice a los periodistas. Esta mañana estuvo en la Presidencia a despedirse del Directorio el presidente de la Mancomunidad catalana.

A la salida manifestó a los periodistas que iba satisfechísimo de las atenciones que con él habían tenido los generales del Directorio.

Dijo también que había sido propósito suyo esperar el regreso del general Primo de Rivera; pero como este último tardaría bastantes días en verificarlo, regresaba a Barcelona, para volver a Madrid tan pronto regresase de Africa el marqués de Estella.

La «Gaceta»

Este diario oficial publica hoy una Real orden disponiendo que toda dependencia oficial y central que se encuentre dentro de lo establecido en el Real decreto del 16 del actual, manifiesten a la Presidencia los nombres y cargos de los representantes que sean dignos para formar parte de la Junta de emigración.

También publica otra Real orden que se relaciona con los maestros del segundo escalafón nombrados en propiedad con arreglo al estatuto vigente y que desempeñen las plazas interinamente.

En la Presidencia

Las operaciones sobre Xauen

Cerca de las seis de la tarde llegó el marqués de Magaz a la Presidencia, manifestando a los periodistas que habían empezado las operaciones en la pista de Xauen, habiéndose conseguido los primeros objetivos.

Los generales Daban y Saro

Poco antes de llegar a la Presidencia el marqués de Magaz, llegaron los generales Daban y Saro, sabiendo al despacho oficial del contralmirante.

Cuando éste llegó estuvieron

conferenciando con él durante un cuarto de hora.

Al salir, los periodistas les preguntaron si tenían alguna noticia, contestando:

—Nosotros no podemos darles noticias. El único que puede darles es el general Primo de Rivera.

La comisión de tratados

Hoy se ha celebrado la anunciada reunión por la Comisión permanente de tratados del Consejo de Economía Nacional, ocupándose del convenio con Bulgaria.

En breve comenzarán las conversaciones para estudiar la forma de convenir el *modus vivendi* con Checo-eslovaquia, Portugal, Polonia, Dinamarca, Suecia, Holanda y otras naciones.

El marqués de Bendaña

Esta mañana visitó al marqués de Magaz en la Presidencia el marqués de Bendaña, jefe superior accidental de Palacio.

El general Moltó

A primera hora de la tarde estuvo en la Presidencia, conferenciando con el marqués de Magaz, el capitán general de Madrid señor Moltó, que había estado por la mañana en Palacio cumplimentando al Rey.

El general Cavalcanti

Poco después de abandonar la Presidencia los generales Daban y Saro, llegó el jefe del cuarto militar del Rey general Cavalcanti, conferenciando extensamente con el Presidente interino.

Llega Berenguer

A las nueve y diez minutos de la noche ha llegado a Madrid el general don Dámaso Berenguer.

En la estación le esperaban su esposa e hijos, el general Cabanellas, comandante del Tercio señor Villaiba, general García Benítez, los exsubsecretarios señores Castell, Barroso, Montes Jovellar, conde de Torreñel y don Emilio Santa Cruz, el presidente de un Centro de Ceuta y otras personalidades.

Al descender del coche el general Berenguer, se oyeron vivas y aplausos.

Hablando con Cavalcanti

Al salir el general Cavalcanti de conferenciación con el marqués de Magaz, los periodistas le preguntaron por los motivos de la visita.

Contestó que carecía de importancia; que era una de tantas visitas que realizaba a la Presidencia.

Agregó que ignoraba que hubiese estado en la Presidencia los generales Daban y Saro.

Cavalcanti rectifica los rumores circulados

Quince minutos después, el jefe de informaciones de la Presidencia facilitó a los periodistas la siguiente cuartilla escrita de puño y letra del general Cavalcanti:

«El general Cavalcanti ruega se haga público que por su profesión, sus cargos, lealtad que debe al Rey y por el respecto que los Gobiernos de S. M. le merecen, tiene que rechazar ciertos rumores que corren acerca de actuaciones suyas de carácter político».

Consejo del Directorio

Después de esta entrevista del marqués de Magaz y el general Cavalcanti, se reunió el Consejo del Directorio a las ocho y cuarto, terminando dos horas después.

Al salir el general Vallespina dijo a los periodistas:

—Ya habrán visto ustedes la no-

ta de Cavalcanti. La hemos transmitido al Presidente.

Como un periodista insinuara una felicitación al Directorio por la rectificación de Cavalcanti, la rechazó el general Vallespina, exclamando:

—Cavalcanti no ha podido rectificar porque nunca adoptó la norma de conducta que algunos le atribuyen.

Añadió que habían conferenciado con el Presidente, el cual dice que las tropas siguen avanzando con nutrido fuego, habiendo ocupado dos o tres crestones.

Como en la operación de Gorgues, las fuerzas vivaquearon en el campo para proseguir operando en días sucesivos.

También ha dicho el Presidente que los moros heridos y recogidos en los hospitales dicen que las bajas del domingo fueron numerosísimas para el enemigo.

Añade el general Primo de Rivera que, aunque se rebaje una décima parte de estas referencias moras, siempre resultará enorme el quebranto de los rebeldes.

En suma: todo marcha bien—terminó diciendo el general Vallespina.

Firma de Guerra

El Rey ha firmado los siguientes decretos de Guerra:

Concediendo la Gran Cruz Militar blanca al procurador de Barcelona, D. Juan Caviva.

Idem el mando del regimiento de Gravelinas, al coronel D. Agustín Alcalá Galiano.

Idem el mando del regimiento de reserva de Algeciras, a D. Rafael Coroy.

Desde Barcelona

(POR TELÉFONO)

Desfalco en Telégrafos

Se ha dado cuenta al Juzgado de que en la oficina de giros telegráficos de Barcelona ha sido descubierta un desfalco.

La policía ha detenido a algunos empleados de la mencionada dependencia.

De las primeras diligencias practicadas parece que la cantidad desfalcada es de 600 pesetas.

Sustracción de maderas

El día 19 se presentó en la Comisaría del distrito de la Universidad una denuncia, diciendo que de los almacenes Galindo se habían sustraído maderas por valor de 700 mil pesetas.

La policía ha detenido a Felipe Bruck Balmes, que se confesó autor del hecho.

Ha sido recuperada una importante partida de madera.

Periódico suspendido

Por no haber enviado las galeadas a la censura, ha sido suspendido el periódico titulado «Niño Jesús de San Hilario».

DE UNOS EXAMENES

Protesta contra un profesor

(POR TELÉFONO)

Madrid.—En la Escuela de Comercio, con motivo de haber suspendido el profesor de Matemáticas a veintinueve alumnos, la mayoría de éstos, que no están conformes con el fallo, iniciaron una protesta en términos violentos.

Los ánimos están excitados, temiéndose que se reproduzca mañana la protesta.

Vapor en peligro

(POR TELÉFONO)

El Ferrol.—Desde la madrugada el vapor inglés «Granfro» pide socorro, hallándose a cuarenta y siete millas de distancia.

El vapor «Tusozzo», de la misma nacionalidad, ha salido a prestarle auxilio.

LA ACCION DE ESPAÑA EN MARRUECOS

Cómo relata el Presidente su visita a las crestas de Gorgues

Se dispone el cese del general Queipo de Llano en el cargo de segundo jefe de la comandancia de Ceuta-La situación en la zona de Larache y repliegue en las posiciones-Tiroteos en la zona de Melilla

(POR TELÉFONO)

Parte oficial de ayer

Madrid.—Ya avanzada la madrugada, en la oficina de información de la Presidencia facilitaron el siguiente comunicado oficial, que dice así:

Zona Oriental.—La harca de Abd-el-Malek estableció en la noche anterior una emboscada en las proximidades de Azid de Midar, capturando a dos indígenas procedentes de Beni-Meus, cogiendo un fusil maúser, dos mosquetones y dos vacas.

Más tarde dicha emboscada sostuvo intenso fuego con un grupo enemigo, cogiéndole un muerto, al que se le quitaron un remington, cartuchos y una cartera con papeles identificando su personalidad. De estos papeles se deduce que el muerto procedía de la zona francesa.

Confidencia.—Caravanas de Beni-Tuin y Tensaman han llegado con bastantes heridos del sector de Xauen, lo que ha producido mala impresión.

Zona Occidental.—Sector de Mexer.—Ayer se verificó la evacuación de las guarniciones de Merino, Soldevilla y Dar-Mestaf y avanzadillas, siendo hostilizada la columna por el flanco izquierdo. Se retiró la artillería y el enemigo acosó a la retaguardia duramente.

Sector de Larache.—En Mesate Tejer, al efectuarse la aguada en el río Ayala, fué atacada por el enemigo emboscado, siendo éste rechazado por fuerzas del batallón y mehalla. Los rebeldes emprendieron vertiginosa fuga, dejando en nuestro poder cuatro muertos, dos heridos graves, un prisionero y cinco fusiles.

Zozo el Jemis.—La posición de Kaala fué hostilizada.

Lo que telegrafía el presidente

Madrid.—El general Primo de Rivera ha enviado desde Africa el siguiente telegrama:

«Marqués de Estella a general Magaz.

El general en jefe me comunica lo siguiente: Con una columna formada por los batallones de Segovia, Castilla y Ceriñola, una batería y moros de la mehalla, ha realizado habilidosamente esta tarde el coronel Ovilo una operación consistente en suministrar una posición en terreno de bosque y castigar duramente a los dispersos de Beni-Hosmar.

Las bajas no habrán llegado a ocho.

Ha cooperado la aviación, que tanto en su organización de tierra como en su servicio de aire viene demostrando siempre tal fe y arrojo, que merece sean conocidos del pueblo, del Rey y del Gobierno».

La conducta de los cuotas

Se ha facilitado a la prensa copia del siguiente telegrama cursado por el presidente del Directorio:

«Conviene hacer constar que el batallón de Vizcaya, que como columna combatiente y como defensa de los puestos de Lau ha culminado todas las distinciones que puede ambicionar un Cuerpo tiene en sus contingentes un tercio de soldados de cuota, que sobre dar el más valiente ejemplo de empuje y bizarría sufrió muchas bajas de las tenidas por este Cuerpo, no superadas en tan breve plazo por ningún otro, en razón al difícil objetivo a él encomendado.

En general todas las tropas rivalizan en buen espíritu, al ejemplo de sus oficiales».

A la conquista de Beni Hosmar

Tetuán.—El parte oficial anuncia la próxima conquista de Beni Hosmar, pues dado el quebranto que el enemigo ha sufrido y desahucadas ya nuestras tropas de las últimas operaciones, se prepara otra nueva desde Beni Iber y Beni Karrik al zoco el Arbaa.

El objetivo principal de la operación es el socorrer las posiciones de Dar Akoba y Wad Ras y batir al enemigo concentrado en los macizos del sector de Xauen.

La moral y el espíritu militar de las columnas que operarán no puede ser más excelente, por lo que confiadamente se espera que su marcha será brillante a pesar de lo abrupto del terreno en que habrá de batirse al enemigo.

Más detalles de la operación Gorgues

Tetuán.—Se conocen nuevos detalles de la operación sobre el macizo de Gorgues.

La columna del teniente coronel Franco descendió por una barrancada, iniciando un movimiento envolvente por la retaguardia del enemigo. Este, al darse cuenta de la maniobra, procuró buscar a toda prisa la salida, lanzándose entonces al asalto los legionarios de Franco, que muy pronto consiguieron escalar las alturas.

Esta fase del combate pudo ser presenciada desde larga distancia, pues el poniente dispó la niebla, observándose perfectamente como las tropas se lanzaron al asalto e iban colocando banderas españolas en el terreno conquistado.

También se distinguió perfectamente al teniente coronel Temprano, jefe de los regulares de Alhucemas, dirigiendo la operación entre las guerrillas de sus tropas.

Se vió caer herido al teniente coronel del regimiento de Barbastro, del Toro, y al general Castro de Girona en los sectores de más peligro atento solamente a las incidencias del choque entre sus soldados y el enemigo.

A mediodía, coronadas ya las crestas, se dispuso el avance del convoy, ascendiendo sin novedad por la pista señalada, llevando a la posición agua, víveres y municionamiento en abundancia.

Al regresar, y esto demuestra lo admirable de la operación, no fué objeto de agresión alguna.

Parte de las fuerzas se encargaron de la cremación del ganado muerto en la operación.

Al regresar la columna, el general Rodríguez Pedré, después de felicitar a las tropas, tuvo frases de gran elogio para los jefes que tan brillantemente condujeron a sus tropas al éxito de la operación que se ha traducido en una notable mejoría en la situación de la zona oriental.

En lo alto de las crestas han quedado muchos cadáveres de moros rebeldes.

Se ha observado la presencia de grandes caravanas de moros enemigos que llevan a sus heridos a la zona interior.

La situación en la zona de Larache

Larache.—El general Riquelme salió el sábado para Mexerah.

Ayer se trasladó a Magaret, conferenciando con los jefes de las columnas.

Se han iniciado varios movimientos de tropas de esta zona para hacer frente a los rebeldes, que hasta ahora solo se han manifestado en las regiones montañosas.

Ayer, fuerzas del sector de Mexerah, formando una columna mandada por el coronel de caballería Leopoldo García Boldi, llevaron a cabo el repliegue de tres posiciones que el mando consideraba inútiles y difíciles para el aprovisionamiento.

El repliegue se hizo normalmente, raziando nuestras tropas algunos aduares y poblados enemigos.

En las recientes operaciones realizadas por nuestras tropas, fueron escasas las bajas.

La columna del zoco El Jemis de Beni Aros, mandada por el coronel Pla, ha establecido una posición.

Como el enemigo intentara oponerse al avance, se entabló un combate, castigando a los rebeldes y logrando alcanzar el objetivo señalado por el mando.

En Maxareh fuerzas del batallón de León y de la mehalla, hicieron una salida, sorprendiendo una emboscada del enemigo, que batieron con tanta eficacia, que dejó en nuestro poder cuatro muertos, dos heridos y un prisionero con armamento.

Este castigo ha servido de ejemplaridad para los poblados inmediatos hasta el punto de que se han presentado en acto de sumisión.

Ha causado excelente impresión la noticia del triunfo de nuestras tropas en Gorgues.

En la tarde del domingo ha embarcado para la península con su familia, el general Fernández García.

La aviación

Melilla.—Las escuadrillas de aviación han volado sobre las cabilas enemigas, regresando a sus bases sin novedad.

De un Consejo

Melilla.—Se ignora todavía la sentencia recaída en el sumario contra el teniente coronel Saturno García Esteban, aunque se tiene la impresión de que ha sido favorable para el procesado.

Movimiento de tropas

Melilla.—De Afso marcharon a Hassi dos compañías de la mehalla de Tafersit.

Las columnas siguen estos días practicando reconocimientos.

Ayer no se ha observado nada anormal en las cabilas reconocidas.

Cese de Queipo de Llano

Madrid.—Esta tarde se ha facilitado en la Presidencia la firma de Guerra.

Entre los decretos figura uno disponiendo que el general de brigada D. Gonzalo Queipo de Llano cese en el cargo de segundo jefe de la Comandancia de Ceuta.

También figuran otros decretos, concediendo ascensos por méritos de guerra, entre otros al te-

Pan «San Isidro»

Se reciben encargos desde las diez de la mañana, en la panadería RELAMPAGO, Santo Domingo, 15.—Teléfono 2-31.

Antes de comprar su impermeable le conviene visitar la CASA de

Javier Martin
RUA, 18--Oviedo

Coñac
Campo Rey
BÉBALO Y LO PREFERIRÁ A OTROS

DE ESPAÑA Y EXTRANJERO

niente de Infantería D. Ricardo Burguete.

Telegrama del Presidente del Directorio

Madrid.—En la Presidencia han facilitado el siguiente telegrama oficial:

Tetuán.—Presidente del Directorio a Presidente interino:

He querido apreciar por mí mismo el esfuerzo y pericia de las columnas en las operaciones para ocupar el macizo de Beni Hosmar, especialmente la meseta romana de Gorgues, para lo cual he salido esta mañana de esta plaza, quedando convencido de que sólo una fuerte impulsión de los jefes de las columnas, un alto ejemplo de la oficialidad y un esfuerzo enorme de las tropas han podido dar realidad en poco más de dos días a esta escalada, estorbada por el certero fuego enemigo.

Conozco el Gurugú de Melilla, cuya posición fué ocupada hace quince años con la cooperación del regimiento que yo mandaba; pero lo encuentro llano y fácil comparado con este macizo desde el cual se irá promoviendo trabajosamente el avance de la columna de Castro Girona hacia el collado de Dar Raid para en combinación con otras ir por la sucesiva ocupación de alturas a recuperar el camino de Xauen, cuya guarnición precisa viveres y elementos para continuar la brava resistencia, acompañada de las reacciones ofensivas que viene haciendo.

Derrocha aquí España vidas preciosas y dinero que es preciso para otras atenciones; pero derrocha aún más heroísmo en defensa de puestos y toda clase de virtudes por el mando y las tropas combatientes, sujetas a una vida llena de privaciones.

Justo es consignar que en esta ingrata empresa rinde el ejército un esfuerzo que le hace digno de sus gloriosas tradiciones.

El caso debe hacerse público en estricta justicia y en respuesta a los que niegan o desconocen estos servicios.

Tabaco para los soldados

Madrid.—En la Presidencia han facilitado una nota, diciendo que la Arrendataria, atendiendo las indicaciones del Presidente, había acordado contribuir con el tabaco que se considerara suficiente para el consumo de un mes y además con 12.000 pesetas, poniendo ambos donativos a disposición del Alto Comisario.

El regreso del Presidente

Madrid.—Se dice que el general Primo de Rivera piensa permanecer en Africa hasta mediados de Octubre.

Sólo adelantaría el regreso en el caso de que fuera necesaria su presencia en Madrid.

Los prisioneros de Abd-el-Krim

Jerez.—Han regresado el capitán de Infantería José López Rodas y el joven aristócrata Diego Zulueta, hermano y primo, respectivamente, del capitán del Tercio Francisco López Rodas, al que se suponía desaparecido.

Merced a las gestiones practicadas por medio de un confidente moro, se ha averiguado que dicho capitán se halla prisionero en Aydir en unión de otros oficiales y soldados.

Diego Zulueta recibió varios autógrafos escritos en el respaldo de una hoja impresa con el texto de los telegramas con que los prisioneros avisaban a sus respectivas familias.

El capitán López Rodas dirigió a su madre un despacho que dice: —Estoy bien cuidado. No te preocupes. Abrazos.

En otro despacho dirigido a D. Mariano Maroto, teniente coronel de San Quintín, se decía: —Estoy bien. Abrazos. Manolo.

Otro telegrama del suboficial José González Bernald a José González, en Santa Marta, Badajoz, dice: —Estoy prisionero. No pases cuidado.

También hay otro telegrama dirigido a una señorita de La Coruña, diciendo: —Estoy prisionero. Ten calma. Esperame. Me tratan bien. Manolo.

Todos estos despachos fueron expedidos por Zulueta desde Tetuán con autorización del general Primo de Rivera.

Fuego de ametralladoras

Melilla.—Las posiciones de Tizzi Azza, Tizzi Alma y Principal dispararon con fuego de ametralladoras sobre grupos enemigos atrincherados en los barrancos y alturas próximas, desde donde hostilizaban.

Los rebeldes fueron dispersados.

En el camino cubierto de Sanz Perea y Benitez los rebeldes avanzaron cautelosamente, arrojando granadas de mano en Sanz Perea, explotando sin consecuencias.

Otras posiciones han sido igualmente hostilizadas sin novedad.

En los alrededores de Buyarhi la jarka amiga se ha apoderado el domingo de armamento y ganado.

EN UNAS PRUEBAS Accidentes automovilistas

(POR TELÉFONO)

San Sebastián.—A las ocho de la mañana comenzaron las pruebas de automóvil en la cuesta de Aramendi.

Un coche conducido por Alzaga, llevando como mecánico a Henri Boren, chocó al salir de una curva con un talud, yendo a parar al otro lado de la carretera y quedando destruido.

El mecánico ha resultado con conmoción cerebral.

Alzaga marchó a Biarritz con diversas contusiones.

Poco después se registró otro accidente en el cruce de la Muerte.

Un coche guiado por Oliguen, al tomar una curva en el kilómetro 20, patinó, chocando con un árbol.

El encontronazo evitó que el coche fuera a parar al río.

El conductor y el mecánico resultaron levemente heridos.

Las niñas desaparecidas

(POR TELÉFONO)

Comparece Carmen Guillén

Madrid.—Esta mañana ha comparecido, ante el Juzgado que entiende en el asunto de las niñas desaparecidas, la madre de una de ellas, Carmen Ortega, prestando declaración.

Un escrito del procurador y del acusador privado

Madrid.—Se dice que se ha presentado en el Juzgado un escrito firmado por el procurador señor Sierra Serrano y el acusador privado señor Muñoz Rivera, pidiendo la vista del sumario por estimar que han desaparecido las causas que obligaron a la autoridad judicial a declararlo secreto.

Se ignora si el juez atenderá la petición.

Es un loco

Málaga.—El individuo Florencio Aguilar, que se presentó a declarar en Madrid en el asunto de las niñas desaparecidas, es un loco popular en Málaga.

Hacia días que desapareciera de esta ciudad, ignorándose su paradero, hasta que llegaron noticias de Madrid con su fantástica declaración.

DE SOCIEDAD

En la residencia de los condes de Santa Bárbara se halla pasando una temporada al lado de su prima la distinguida señora de Conde (don Alfonso), la bellísima señorita Sofia Caso de los Cobos.

—Regresó de San Sebastián, don Alfonso Muñoz de Diego, acompañado de su distinguida esposa.

—De regreso de San Sebastián y Santander y después de pasar unos días al lado de su familia, ha salido para Madrid nuestro amigo don Mariano Prado Collera.

—Se encuentra en Oviedo el culto catedrático de la Universidad central don Pedro Saiz.

—Ayer salió para Madrid nuestro estimado amigo don Angel Romo.

—Hemos saludado a nuestro distinguido amigo de Mieres don Rainerio García.

—Hemos tenido el gusto de saludar en esta ciudad a nuestro distinguido amigo de Torrelavega, don Manuel Ruiz Abascal.

—Estoy prisionero. No pases cuidado.

También hay otro telegrama dirigido a una señorita de La Coruña, diciendo: —Estoy prisionero. Ten calma. Esperame. Me tratan bien. Manolo.

Todos estos despachos fueron expedidos por Zulueta desde Tetuán con autorización del general Primo de Rivera.

EL NIÑO DE SÁNCHEZ GUERRA

Recibe en prisiones numerosas visitas

(POR TELÉFONO)

Aún no designó abogado

Madrid.—Sigue recibiendo numerosas visitas don Rafael Sánchez Guerra, que continúa en prisiones militares.

Hoy le han visitado, entre otras personalidades, los exministros Matos y Bergamín, el general Cabanellas y numerosas personalidades del partido conservador.

Aún cuando ayer se dijo que el procesado había designado por defensor a Rodríguez Viguri, es probable que de poder encargarse de la defensa un hombre civil, lo hagan Bergamín o Matos. Si necesariamente tuviera que ser militar la persona que lo defendiera, desde luego sería el teniente coronel del Cuerpo jurídico Rodríguez Viguri.

El defensor

El exministro conservador don Leopoldo Matos se ha encargado de la defensa del exdiputado don Rafael Sánchez Guerra.

El Príncipe de Abisinia

(POR TELÉFONO)

Puerto Real.—Por orden telegráfica del ministerio de la Guerra estuvo en ésta un médico militar para atender y someter a tratamiento al Príncipe de Abisinia en el caso de que éste lo requiera.

El Príncipe agradeció mucho la presencia del médico militar, pero no hizo uso de sus servicios por encontrarse ya restablecido.

Ha salido el Príncipe para Córdoba.

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid

	AYER	HOY
	Pesetas	Pesetas
Interior, 4 por 100.....	71,00	71,00
Exterior, 4 por 100.....	86,25	85,50
Atzble., 4 por 100.....	88,50	89,00
Id. 5 por 100, ant.....	95,50	94,90
Id. id. 1917.....	95,50	95,10
O. del T., 5 por 100, 6 m.....	101,50	101,60
Id. id., a dos años.....	102,25	102,35
Id. id., a tres meses.....	102,50	102,50
Id. id., a dos años, nvas.....	101,35	101,40
C. H. E., 4 por 100.....	90,75	—
Id. 5 por 100.....	99,25	99,25
Id. 6 por 100.....	109,00	109,00
Banco de España.....	564,00	564,00
Id. Hipotecario.....	—	—
Id. Hipno. Americano.....	—	136,00
Id. Español Crédito.....	158,00	158,00
Id. Español Río Plata.....	52,00	53,00
Arrendataria de Tabacos.....	244,00	244,00
Unión Eñña. Explosivos.....	370,00	370,00
Azucareras, preferentes.....	101,00	102,00
Id. ordinarias.....	45,50	46,00
Duro-Felguera.....	—	56,00
M. Z. A.....	324,00	326,00
Norte de España.....	332,00	332,00
Mtptmo. Alfonso XIII.....	186,00	186,00
CAMBIOS		
Francos.....	40,10	40,00
Libras esterlinas.....	33,75	33,74
Francos suizos.....	143,10	143,50
Id. belgas.....	37,00	37,20
Marcos.....	—	—
Dólares.....	7,56	7,55

SALÓN TORENO

Despedida de la Chelito

Ayer se despidió del público la bellísima y gentil cancionista, Chelito.

Durante cuatro días ha llenado en todas las sesiones las localidades del Salón Torero, habiendo escuchado estruendosas ovaciones que la obligaban a obsequiar a los espectadores con un programa mayor que el anunciado.

Chelito ha triunfado por su arte y por su elegancia. Con aires de ingenua dice sus cuplés llenos de picardía, teniendo el gesto apropiado para cada uno de ellos y revistiéndoles de un acento candoroso que contrasta con la intención.

Presentación escénica, vestuario, joyas, gracia y belleza: he ahí el cuadro que ofrecía a la admiración general y que le ha granjeado el éxito rotundo que en Oviedo ha merecido.

Seguramente que el recuerdo de su actuación será el gran acicate de la Empresa para llamarla de nuevo durante las presentaciones del próximo invierno. Son ya escasas las artistas que quedan en el género de variedades, y Chelito que ocupa entre ellas lugar preferente, ha de ser reclamada por los devotos de este género ameno, elegante y delicado.

ESPECTACULOS

TEATRO CAMPOAMOR

La empresa del Teatro Campoamor nos participa, para que lo hagamos saber al público, que habiéndosele notificado el que el señor Casals, director y primer actor de la Compañía que actúa en dicho teatro, se encuentra enfermo, se vé en la imposibilidad de que se verifique el estreno de la obra «Doña Francisquita», en el día de hoy, como estaba anunciado.

En su lugar se pondrá tarde y noche «El Rey que robó», y el jueves estreno de la zarzuela de gran éxito «La Bejarana».

Hoy se despacharán localidades en contaduría para las dos funciones del jueves, estreno de «La Bejarana», sin recargo del 15 por 100.

«Doña Francisquita» se representará el próximo lunes, para cuyo día valen las localidades expendidas, devolviéndose su importe a las personas que no estén conformes.

ACCIDENTE DE TRABAJO

UN OBRERO MUERTO

Ayer, a las tres de la tarde, ocurrió en una obra de la Plaza de la Escandalaria un accidente desgraciado que costó la vida a un hombre.

La obra a que nos referimos es la que frente al Campoamor construye el propietario don Ramón Martínez.

En esta obra trabajan obreros de los Astilleros de Gijón, que tienen la contrata de la colocación de las viguetas de hierro.

Entre estos obreros figuraba Isidoro García.

Ayer, como decimos, éste, ayudado por sus compañeros, se disponía a subir una de las viguetas a la planta segunda del edificio, cuando quiso la fatalidad que debido a la humedad, a causa de la lluvia, se le fuese el pie que apoyaba en otra de las vigas colocadas, cayendo al sótano de la casa, calculándose la altura en quince metros.

Sobre él se fué la vigueta y demás materiales preparados para la colocación de la misma, contribuyendo a agravar más el accidente.

Fué tal el estruendo que produjeron materiales y obrero al caer, que toda la gente que en aquellos momentos se encontraba paseando por la Escandalaria, acudió al lugar del suceso, presenciando el doloroso espectáculo.

Entre las personas que acudieron a prestar auxilio figuraban el capellán del Regimiento del Príncipe y el doctor señor Azcoitia. El primero le dió la absolución *sub conditione*, y el segundo lo examinó, y al ver que aún tenía vida dispuso su traslado a la Casa de Socorro, lo que se hizo en un coche de punto.

En el benéfico establecimiento se encontraban los médicos don Celestino Pumares y don José Antonio Fernandez, y el practicante señor Noriega. Apenas si se le llegó a curar, porque el pobre Isidoro García dejaba de existir a los pocos instantes de ser colocado sobre la mesa de operaciones.

El infortunado obrero presentaba la fractura comminuta de ambas piernas y fractura de la base del cráneo, con distintas contusiones en el cuerpo.

Actuación del Juzgado

Inmediatamente de ocurrir la desgracia se presentó en la Casa de Socorro el juez de Instrucción en funciones señor Arias de Velasco con el habilitado Sr. Calvo.

El juez tomó declaración a los obreros que le acompañaban y acto seguido dispuso el traslado del cadáver al Depósito del Hospital provincial.

Otros datos

Isidoro García contaba 38 años y era viudo. Tiene en Gijón una hija casada con un representante de una Sociedad de Seguros.

Actualmente, y mientras dura la instalación de las viguetas en la obra en que encontró la muerte, se hospedaba en la casa número 25 de la calle del Rosal, de la que es dueña doña Aurora Gonzalez.

Descanse en paz el infortunado obrero.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

El avance de la columna del general Castro Girona

(POR TELÉFONO)

Parte oficial

Madrid.—De madrugada se facilitó el siguiente:

Zona oriental.—Sin novedad.

Zona occidental.—Sector de Tetuán. La columna de Gorgues, a las órdenes del general Castro Girona, salió con dirección al collado de Dar Raid, encontrando numeroso enemigo, que opuso resistencia desde el primer momento, y trabando en su avance rudo combate, quedando en vivac sobre los lugares ocupados.

La columna del general Serrano ocupó a viva fuerza, con bastante enemigo que presentaba resistencia, Cudia Gensura, estableciendo en ella una posición y una tienda fortificada.

Las tropas vivaquearon también en las posiciones avanzadas.

La columna del coronel Ovilo verificó un reconocimiento sobre Yemaa de Menkal, ocupando la loma de los Pacos y dejando en ésta una posición fortificada sin casi resistencia del enemigo.

Sector del Fondak.—Sin novedad.

Sector de Mejerah.—La avan-

zada de Kosil hizo fuego sobre el enemigo que intentaba atrincherarse, habiendo sido hostilizada ésta posición y la de Ain Rapta.

Para llevar un convoy a Roj, se organizó una columna, consiguiendo su objetivo a pesar de oponerse el enemigo que aumentó su hostilidad en la retirada.

Sector de Xauen.—Han sido tiroteados el campamento y la posición de Dar Akoba, agrediendo ligeramente al servicio de agua de Imeharched.

Sector de zoco El Arbaa.—Ha sido tiroteado el campamento y atacada de cerca la posición de Xeruda, cuyo jefe y guarnición dan muestras de extraordinaria entereza.

Sector de Uad Lau.—Sin novedad.

La política inglesa

Londres.—Ayer se ha celebrado Consejo de ministros para tratar de las elecciones generales.

No se ha fijado fecha, pero se cree que se celebrarán a fines de año.

Ya comienza a notarse la agitación política en los distritos.

Tiro de pichón en Oviedo

La fría y desapacible tarde de ayer, no fué suficiente a entibiar los entusiasmos de los tiradores que en las pruebas organizadas por el Club Automovilista vienen tomando parte. Casi todos bajaron al campo de Teatinos y aguantaron el agua a pie firme y escopeta en mano hasta que ya en pleno crepúsculo dieron fin las tiradas.

El deseo de la Comisión organizadora de que el campeonato se dispute con el esplendor y concurrencia que prueba tan importante merece, hizo que en el programa anunciado para ayer, se introdujeran modificaciones.

Se aplazó la tirada del campeonato de Asturias, y en su lugar se disputó la copa del Excmo. Marqués de la Rodriaga, señalada en el programa para adjudicarse al que se clasificara en segundo lugar de la prueba principal de las tiradas. Además, se tiró en tercero y último lugar, la copa regalo del Excmo. Sr. Marqués de la Vega de Anzo.

Las clasificaciones de la tarde de ayer fueron las siguientes:

Copa del Excmo. Marqués de Aledo.—A un pájaro y con el setenta y cinco por ciento de la entrada al ganador.

Tomaron parte 23 escopetas. D. Leopoldo Sousa, 15 pájaros. D. Julian San Miguel, 14. Sr. Conde de Sotillo, 12.

D. Tomás López, 12. D. Luis Caso de los Cobos, 12. D. José Tartiere, 10. D. Federico B. Quirós, 6. D. Amalio Bances, 5. D. Carlos Tartiere, 4. D. Armando López Campa, 4. D. Carlos de la Torre, 4. D. Manuel Cañedo, 3. D. Edmundo Francos, 2. D. Julian Cañedo, 2. D. Cirilo Suárez, 1.

Copa del Excmo. Sr. Marqués de la Rodriaga

Iguales condiciones que la anterior y el veinticinco por ciento de la entrada.

Tomaron parte 23 escopetas. D. Godofredo Robles, 9 pájaros.

D. José Tartiere, 8. D. Manuel Cañedo, 5. D. Julian San Miguel, 5. Sr. Conde de Sotillo, 4. D. Edmundo Francos, 4. D. Julian Cañedo, 4. D. Carlos Tartiere, 3. D. Tomás López Cuesta, 2. D. Armando López, 2. D. Plácido Buyla, 2. D. Rafael Caso de los Cobos, 2. D. Carlos de la Torre, 1. D. Amadeo Bances, 1. D. Federico B. Quirós, 1. D. Juan Muñiz, 1.

Copa del Excmo. Sr. Marqués de la Vega de Anzo

Las mismas condiciones y el cuarenta por ciento de la entrada.

Tomaron parte 19 tiradores.

D. Julian Cañedo, 6 pájaros. D. Plácido Buyla, 5. D. Manuel Cañedo, 4. D. Amalio Bances, 3. D. Federico B. Quirós, 3. D. José B. Quirós, 2. D. Alfredo Figaredo, 2. D. Carlos Tartiere, 2. D. Armando López, 2. D. Carlos de la Torre, 2. D. Leopoldo Sousa, 2. D. Nicanor Figaredo, 2. D. Cirilo Suárez, 1. D. Edmundo Francos, 1. D. Julian San Miguel, 1.

Concurso para la adquisición de terrenos

Del Gobierno militar nos envían la siguiente nota: La Asociación Cooperativa Militar para la construcción de Casas Baratas, Oviedo.

Abre concurso para la adquisición de terrenos entre los propietarios que los posean, para la construcción de viviendas para asociados.

Deben presentar sus ofrecimientos hasta el 15 del próximo mes en el Gobierno militar de esta plaza, bajo sobre cerrado.

Los terrenos deben reunir las condiciones que marca la ley de Casas Baratas.

Quedando en libertad la Sociedad para admitir los más ventajosos o desecharlos todos.

Por los mercados

Artículos parahoy en la «Pescadería Cantábrica».

Merluza superior de Gijón, sin hueso, 5,50 kilo. Idem cola de un kilo, 5,25. Idem de medio kilo, 2,50. Idem cuarto kilo, 1,40. Pestañas de merluza, 3. Bonito fresquísimo, 3. Pescadilla, 2,50 y 3. Besugo, 3. Langostas, 7.

Leche pura de vaca, a 0,60 litro.

SECCIÓN RELIGIOSA

Hora Santa

Se hará mañana este piadoso ejercicio de siete a ocho de la tarde, en la iglesia de San Juan el Real, aplicándose por la intención de una persona devota.

Santorial

Día 24.—Miércoles.—Nuestra Señora de la Merced, patrona de la Diócesis de Barcelona.—Sanctorio Gerardo, obispo y mártir; Tirso, diácono y mártir, y Ludmila, mártir, y el beato Dalmacio Moner, dominico.

«LA VOZ DE ASTURIAS» PUBLICA DIARIAMENTE OCHO PAGINAS

INFORMACIONES DE LA REGION

"LA VOZ" EN GIJON

Concurso para proveer la plaza de ingeniero municipal

Del robo de la maléta con alhajas y otras noticias

Denuncia por robo

Por Ramón García Álvarez se presentó una denuncia en la Inspección de Vigilancia contra Manuel Álvarez y Manuel Valdés, quienes con llave falsa penetraron en un almacén que el denunciante posee en la calle Dindurra, llevándose una lata de aceite linaza, brochas, pinceles y cacharros, valorados en 150 pesetas.

El robo del maletín

Continuaron ayer la guardia civil y la policía practicando registros en el Frontón y otros barrios.

En una travesía de la calle García se encontraron ocho docenas y media de cadenas chapadas en oro que habían sido compradas, sin factura, por una mujer que se dedica, según ella, a venderlas en el rastro.

Se preguntó al dueño de la maleta robada si pertenecían a los objetos que aquella contenía, y según parece, la comprobación fue negativa.

La policía practicó algunas detenciones, quedando a disposición del Juzgado un hombre y una mujer que incurrieron en contralicciones.

Se recibió un telegrama de Avis dando cuenta de que, por la guardia municipal, habían sido detenidos dos individuos, uno de ellos llamado Fermín Calleja, que se supone sea el que se arrojó por el balcón de la sastrería del señor Ayuso, huyendo cuando fué a denunciar la guardia municipal.

De un ferrocarril

El la Alcaldía se recibió un escrito del Comité pro-ferrocarril Villablino-Cangas-Pravia, rogando al Ayuntamiento apoye ante el Directorio la petición de que inmediatamente se saque a subasta el primer trozo Pravia-Cornellana, la revisión de Cornellana a Cangas de Tineo, que es el segundo trozo, y que el Estado tome a su cargo y cuenta el inmediato estudio y construcción de las secciones estratégicas de Cangas de Tineo y Venta Nueva y de Venta Nueva a Villablino, para su enlace con las de Ponferrada, todas ellas de línea de un metro.

El alcalde hizo esa gestión cerca del Directorio mediante un razonado escrito.

El censo electoral

En el Ayuntamiento facilitaron ayer a los periodistas la siguiente nota:

«El martes 30 del corriente cae la prórroga concedida para la recogida de los boletines del censo electoral, formado nuevamente, con arreglo al R. D. de 10 de Abril último.

En su consecuencia, la Junta del Censo de Población deberá reunirse al día siguiente, o sea, el 1.º de Octubre, para el examen y entrega de dichos boletines.»

Una denuncia

Fueron denunciadas por el celador de higiene Sr. Zoreda cinco casas que existen próximas a la carretera en el barrio de La Calzada, por carecer de retretes.

Se fijará un plazo de 15 días para que el propietario ponga en condiciones dichas viviendas.

Plaza de ingeniero

Por el Ayuntamiento se abrió un concurso para proveer la plaza de ingeniero municipal con el haber anual de 7.500 pesetas.

El solicitante no pasará de 40 años y tendrá el título de ingeniero de Caminos o Industrial.

De sociedad

De Bilbao regresó ayer nuestro amigo D. Ramón Solís.

En todas las edades

hace falta hierro y fósforo en abundancia para tener un organismo robusto y evitar que la inapetencia, la desnutrición y la anemia destruyan la salud.

Usted evitará

esos peligros enriqueciendo su sangre y fortaleciendo sus huesos con este acreditado reconstituyente.

Tome usted desde hoy mismo

HIPOFOSFITOS SALUD

Para de 30 años de éxito creciente. Único aprobado por la Real Academia de Medicina. Recíbase usted todo el tiempo donde no se lea en la etiqueta exterior HIPOFOSFITOS SALUD impreso en tinta roja.



CARBAYIN

Sobre un comunicado

Después de la carta que de varios poseedores de papeletas para la rifa que la Comisión del Club Huracán de Arenas tenía anunciada para el día 13 de Julio pasado, y que en las columnas de este periódico apareció el domingo protestando de que no se llevara a efecto, recibimos la siguiente

NOTA OFICIOSA

La Sociedad Club Huracán de Arenas determina efectuar la rifa de la novilla que estaba anunciada para el día 13 de Julio pasado y que no se llevó a cabo por circunstancias ajenas a nuestra voluntad. Tendrá lugar el próximo domingo, día 28.

Por la Comisión: Francisco Díaz, Francisco García, Manuel Menéndez.

Enlace

En la capilla del Cotayo tuvo lugar el sábado pasado el enlace matrimonial del joven Manuel Menéndez, guardameta del Club Huracán de Arenas, con la simpática señorita María Díaz.

Bendijo la unión don Ricardo Rodríguez, párroco en Santiago de Arenas, siendo apadrinados por don José Fernández, primo del novio, y doña Consuelo Díaz, hermana de la novia.

La boda se verificó en familia, saliendo después los desposados a recorrer varios pueblos de la provincia.

Nuestra felicitación.

Muerte repentina

En la noche del sábado y después de terminar la función de teatro que en el salón «La Buena Idea», de Tuilla, representaba el elenco Bell y Suárez, falleció repentinamente el actor cómico don Jorge Bell, de 68 años.

Nuestro pésame a la familia y a los compañeros que con él formaban el elenco.

Las fiestas de Santa Bárbara

Fiestas que en honor de Santa Bárbara se celebrarán en Carbayín (Siero) los días 27 y 28 de Septiembre, con arreglo al siguiente programa:

Sábado, 27.—A las doce del día se anunciará el comienzo de las fiestas con el disparo de cohetes de todas clases y repique general de campanas.

A las nueve de la noche llegada de la brillante banda de Pola de Siero, que recorrerá las calles del pueblo, situándose seguidamente en la plazuela de don Francisco de Orueta, donde empezará la primera gran verbena.

El lugar donde ésta se verifica aparecerá sorprendentemente iluminado con potentes focos eléctricos. Esta velada será amenizada por la banda de música, varios organillos y músicas del país, anunciándose el final con un hermosísimo Mongolfier.

Domingo, 28.—A las siete de la

Santamarina y C.ª

(Sociedad Limitada)

Almacenes de Cereales, Viveros, Golonales y molinería

Dirección Telefónica y Telefónica: SANTAMARINA

Apartado de Correos núm. 33

AVILÉS

mañana, y previo disparo de cohetes y bombas reales, recorrerán las calles de este pintoresco pueblo las músicas del país tocando alegre diana.

A las ocho comenzará un gran concurso de bolos, terminando a las siete de la tarde, adjudicándose valiosos premios en metálico.

A las once solemne función religiosa en la capilla de Santa Bárbara.

A las tres, la banda de música se situará en el frondoso campo de la Alameda, donde empezará la romería. Para los intermedios de la banda habrá varios organillos y músicas del país.

A las cinco, y durante la romería, se celebrará una carrera de cintas en bicicleta.

Las cintas estarán bordadas por bellas y distinguidas señoritas de la localidad. Se dará un premio en metálico al corredor que más cintas llegue a poseer.

A las nueve, gran verbena a la veneciana.

A dicha hora se celebrará esta gran verbena, tomando parte en ella, además de la banda y organillos, varias parejas de gaiteros y tamborileros, luciendo en el transcurso de ella multitud de farolillos de infinitad de colores, que producirán un aspecto fantástico, por las combinaciones que el público podrá apreciar. Se adjudicarán premios a la pareja que mejor baile. Habrá también un concurso de cantos regionales, con premios en metálico, y para terminar las fiestas de este año, se elevará al espacio un Mongolfier, siguiendo después la clásica Danza Prima.

Nota.—Los corredores que quieran tomar parte en la carrera de cintas, abonarán tres pesetas al inscribirse.

LAVIANA

El traslado de Hermógenes Díaz.

Ayer fué trasladado desde la cárcel de Infesto a la de este partido, el recluso fugado Hermógenes Díaz, autor en compañía de Gerardo Aboli del atentado cometido contra el jefe de la cárcel señor Minguez.

Fuó puesto a la disposición del Juez especial encargado de instruir sumario.

Se dice que muy pronto comenzarán las obras de restauración de la cárcel.

Corresponsal

Artículos para Regalos

Prefiere siempre el público selecto, la

CAMISERIA INGLESA

porque dispone de artículos seleccionados en todos los precios

URIA, 34—OVIEDO

Lea usted "La Voz de Asturias"

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA

FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y fino.—Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños.—Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas.—Hierros y aceros laminados en palanquilla para machinas, llantones para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, chapas, machinas de hierro y acero.—Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de París.—Hoja de lata.

Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Correos Apartado, 2.—GIJÓN-ASTURIAS—Telegramas: «MOREDA-GIJÓN»

TINEO

Angel al cielo

En la tarde del día 16 del corriente y tras rápida dolencia, subió al cielo el niño Luis Menéndez Ochoa, hijo de nuestro particular amigo el competente maestro sastrero don Emilio Menéndez Martínez y de doña María Ochoa Fernández.

La conducción del malogrado Luisín al cementerio de esta villa, tuvo lugar en la mañana del jueves último.

Reciban sus atribulados padres y hermanos nuestro sentido pésame.

De sociedad

Hemos tenido el gusto de saludar en esta al acreditado galeno de Salas don Mario Luis Montoto, que en su magnífico auto vino a esta para trasladar a la vecina villa a su señora madre doña Lucía, viuda del doctor Montoto.

—Para Oviedo y a pasar las fiestas mateinas, han salido la señora doña Máxima Infesta y su bella hija Emilia Reguero; don Blas Arganzo, administrador de los arbitrios municipales; don Carlos Valdés, maestro tablero y la señorita Consuelo Dorado, hija de nuestro corresponsal administrativo.

A todos les deseamos feliz estancia en la capital de Fruela.

Caridad

Continuación de la suscripción abierta por LA VOZ DE ASTURIAS en favor de la viuda e hijos del obrero Plácido Lanás Arrojas, víctima del accidente del trabajo ocurrido en el pueblo de Tejero, en la tarde del día 13 del corriente: Suma anterior, 5 pesetas.

José Sal de Rellán, 5; Liborio Rico, 10; Menendo Suárez, 1; Manuel Pabal, 1; Ayuntamiento de Tineo, 200; Recaudado en la barbería de D. Emilio López: Juan Moris, 1; Emilio López, 1; Emilio Ramos, 1; Nicolás Tamés, 1; Antonio Fernández, 1; Francisco García, 0,50.

El total de lo recaudado hasta la fecha asciende a pesetas 227,50.

Continúan recibiendo donativos en la relojería «La Nueva», calle Mayor, frente a correos, y en la barbería de don Emilio López.

Seguimos llamando la atención de todas las personas amigas de mitigar el dolor y la miseria ajenos.

NUEVO HOTEL FRANCES

DE

Cándido Muñoz

CALLE DE JOVELLANOS

OVIEDO

- Teresa Suárez -

Participa a las señoras haber recibido una gran colección de Vestidos y Abrigos últimos modelos de las mejores casas de París

URIA, 6

Telf. 12-75

A. Fernández y Compañía

AVILÉS

Consignaciones de Buques -- Exportadores de Carbones Fabricantes de Briquetas y Ovoides

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo

Capital: 10.000.000 de pesetas

Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia

Caja de Ahorros

SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFESTO

SAMA

Funerales

Hoy miércoles, a las diez y media, se celebrará en nuestra parroquia solemnes honras fúnebres por el eterno descanso del que en vida fué notario de esta villa y querido vecino don José García Cuervo, hace un año fallecido.

Al recordar tan triste fecha reeramos el pésame a su distinguida familia, entre la que contamos con buenos amigos.

De sociedad

Regresó de Valdesoto la bella y simpática señorita Pilarina Montes Fernández.

—Se encuentra en Ciaño, de temporada la encantadora señorita de Carbayín Fe Fernández.

—Hemos saludado en Ciaño a la bella y elegante señorita ovetense Teresita Martínez, que regresó a la capital del Principado con su amiga la simpática Honorina Argüelles.

Exámenes

En los verificados en la Escuela de Comercio, de Gijón, aprobaron el ingreso los alumnos del señor Castro, Elías Alonso Miranda, Esteban Díaz Fernández, José María Cueto Fernández y Alejandro F. Castañón.

Ehonorabuena.

A Oviedo

Con motivo de la festividad de San Mateo muchísimas personas se trasladaron a Oviedo a disfrutar de los atractivos del clásico día.

Los trenes iban llenos y los autos estaban todos comprometidos con varios días de anticipación.

Corresponsal

ELOINA

Gasolina para Automóviles

Hijo de Rufino Martínez S. en C.

GIJON

AVILÉS

Necrológica

Ha fallecido en esta villa el respetable señor don Bernardo Pérez Alvarez.

A toda su familia transmitimos el más sentido pésame, y especialmente a su hermano político don José Viesca López, oficial del Juzgado de instrucción.

De sociedad

Regresó de Alemania el joven banquero de esta plaza don Gustavo R. Maribona.

—Han embarcado para Cuba las bellas y elegantes señoritas Elvira y Remedios García, quienes nos encargan las despedidas de sus amistades desde estas columnas.

Lleven nuestra despedida.

—Ha salido para Palencia, en donde pasará unos días, nuestro entrañable amigo el poeta avilesino don Luis Menéndez (Lumen).

Café Restaurant

Plazuela Riego, 6.—Teléfono 430

Sopa de crema.
Habas con salchichas.
Pollo asado.
Ternera a la pinola.
Lomo de cerdo al gratén.
Bisteff a elegir.
Chuletas a la minuta.
Roshiff al horno.
Lengua con guisantes.
Riñones en salmís.
Perdiz con verdura.
Calamares en su tinta.
Langosta dos salsas.
Anguilas salsa rubia.
Bonito al horno.
Merluza empayonada.

Postre—Brazo gitana, Queso y Fruta
Cocina casera.—S.º a la carta.

Dinero

Se conomiza comprando muebles en casa MENDIZABAL, por ser los mejores y más baratos.
Uria, 50.—Oviedo.

VIDA MUNICIPAL

Hablando con el Alcalde

Cuando visitamos al Sr. Cuesta éste nos dió cuenta de los asuntos siguientes:

Que un vecino de la calle del Paraíso, cuyo nombre dará oportunamente, le denuncia que en dicha calle las casas no tienen arreglados los canales; que faltan bocas de riego; que allí la suciedad es grande; que los portales de las viviendas carecen de luz; en fin, que la calle del Paraíso no es sino un verdadero infierno.

El Sr. Cuesta ha ordenado al Arquitecto, capataz de obras y demás empleados de los Negociados, a que corresponden estas denuncias, tomen las debidas notas para proceder inmediatamente al arreglo de todas estas deficiencias.

Con motivo de encontrarse la carretera de la Argañosa en condiciones imposibles de transitar, ha mandado el Sr. Alcalde oficio a los propietarios de aquellas casas para que se pongan de acuerdo con el fin de transportar unos cuantos metros de grava que el Ayuntamiento les regala para el arreglo de aquel barrio.

Felicito al inspector de limpieza Sr. Sánchez por lo bien que tuvo atendido estos días de San Mateo todos los servicios a él encomendados.

Se encuentra disgustado con el proceder de ciertos individuos, que sin respeto a las cosas se permiten causar daño por el solo hecho de hacer mal.

Se refiere a que el lunes, violentando las cadenas y causando destrozos en los objetos, se llevaron los sillones que la Asociación de Caridad tenía en los Alamos, para arriba del Bombé.

Ha dispuesto se averigüe quiénes pudieran realizar estos hechos, para castigarlos duramente.

Por último, nos habló de que van por buen camino las obras de alcantarillado y pavimentación de la calle de Santo Domingo.

Con esta obra ya quedará cumplido el compromiso de lo que pudieramos llamar círculo de calles, es decir: Sanz y Forés, Rúa, Cimadevilla, Plaza Mayor, Magdalena, Gastañaga, Santo Domingo.

Habla el público

Ensanche de un viaducto

Empezadas las obras del ferrocarril estratégico para unir los Económicos y el Vasco, nada se habla de modificar el puente que vino a interrumpir la nueva alineación señalada por el Ayuntamiento en la calle de Martínez Vigil (carretera de Gijón) y como se autorizó la colocación del viaducto en la forma que hoy se halla, solo por evitar perjuicios a la empresa, si se retrasaba la inauguración del servicio, y para reformar en tiempo oportuno, creemos sea llegada la ocasión. Pero si ello ofreciera graves dificultades, podrían a nuestro entender obviarse, añadiendo dos arcos o puentecillos para las aceras. De este modo quedaría el puente actual sobre la calzada, y los dos arcos, que irían a rematar en la nueva alineación, cubriendo las aceras.

Confiamos que el director del Vasco señor Suárez Pazos estudiará con interés el asunto.

Parada del tranvía

Una de bastante servicio es la que está frente a la fábrica de la Vega y donde resulta más molesta

la espera y dificultoso el tomar el tranvía, por estar muy desigual el terreno, tal vez a causa de la cuneta tan próxima y por la atarjea, que en aquella parte debiera prolongarse por lo menos un metro. Si de la finca inmediata, en la parte que ha de corresponder a la acera cuando allí se hagan edificios, pudiera tomarse un trozo de terreno para una sencilla caseta de refugio a los viajeros, sería la obra completa o haciendo que la parada fija se prolongara allí para los tranvías que suben el tiempo necesario hasta que tengan que entrar en la línea de cruce con los que bajan a Colloto y Lugones.

Confiamos en que el señor gerente vea de atender en lo posible este ruego.

Toma de posesión

Ayer estuvo a saludar al señor Alcalde el nuevo Director de las Escuelas del Postigo, que acaba de tomar posesión, el cual le habló del mal estado en que se encuentra dicho edificio.

Comprendiendo la razón que le asiste, el Sr. Cuesta ordenó al Arquitecto le presente un presupuesto de obras para proceder inmediatamente a su arreglo.

El coronel de Ingenieros

También estuvo a saludar al Alcalde el coronel de Ingenieros, que se marchó a Guadalajara para regresar con su familia e instalarse de una vez en Oviedo.

Telegrama de felicitación

El Sr. Cuesta ha recibido un telegrama de felicitación del Jefe Mayor de Palacio, felicitándole por el acto de la entrega de la bandera al 6.º de Zapadores.

Una carta

Recibió asimismo una carta de la comisión que entiende en el proyecto de ferrocarril Pravia-Tineo-Villablino, para que se interese por la pronta realización de esas obras.

El Alcalde ha escrito al Presidente del Directorio recomendándole con verdadero calor este asunto.

El caserón de San Vicente

Nos volvió hablar el Sr. Cuesta del caserón de San Vicente, diciéndonos que todos los esfuerzos hechos por él para conceder la prórroga a los vecinos del antiguo edificio de San Vicente, todos fueron pocos.

En la reunión del Gobierno civil, de la que dimos cuenta, se acordó que el día 1.º de Octubre dejen las viviendas para dar comienzo a las obras de arreglo para alojamiento de la guardia civil.

Como existen allí cinco familias, cuyos medios económicos no les permiten hallar casa, se ha abierto una suscripción para indemnizarlos de aquellos daños que el traslado les origina, encabezándola el general con 100 pesetas y el Alcalde con 50.

ECOS DEL MAGISTERIO

Sección Administrativa

A la Dirección General se remite expediente del maestro de Llanes solicitando la excedencia ilimitada.

Al inspector de la Zona de Llanes se participa la desestimación de la licencia de doña Josefa Morán Llamas, maestra de Cuañales.

Al jefe de la Sección Administrativa de León se remite el expediente personal de la maestra doña Encarnación Menéndez Miranda.

Se trasladó al alcalde de Miranda la Real Orden de 17 del actual jubilando a don Joaquín Alonso Martínez, maestro de Murias y autorizando su cesar en su cargo.

Al jefe de la Sección de Cargas de Oms se le ordena el abono a doña Marcelina Pastoriza Fernández, maestra sustituida de Leces, o persona en su nombre, los haberes que le corresponden como tal sustituida.

También se participó esta resolución a la interesada.

Al Rectorado de la Universidad Central se remite recibo por duplicado de la entrega del Título de Licenciado en Medicina de don Alfredo del Coto Alvarez.

Al jefe de la Sección Administrativa de Zamora se remite ofi-

cio para doña Herminia Casals, maestra que fué de Obanza, reclamándole la cuenta del ejercicio trimestral y el cese en la Escuela.

El alcalde de Lluarca comunica la posesión del maestro de Raton don Juan A. Marin.

El id., de Villayón comunica el cese del maestro de la capital don Carlos Sánchez, quien se posesionó de la de Baldornón.

El id., de Llanes participa la posesión del maestro de Barro don Daniel García Alvarez.

D. Jacinto Pelaez, maestro de San Estéban de las Cruces, en el concejo de Oviedo, solicita su jubilación.

De la Inspección

En la «Gaceta» del 21 del corriente aparecen creadas con carácter definitivo las siguientes Escuelas:

De asistencia mixta, en Quintana y San Cristóbal, en Lluarca. José Trescares, Valle alto de Peñamellera.

Una de niños, en San Mamés. Y dos de asistencia mixta para San Martín y La Cerezal, en San Martín del Rey Aurelio.

Una de niños en Tazonas, Villaviciosa.

Una de asistencia mixta en Santa Marina, Cangas de Tineo. Y una graduada de niños en Candás, Carreño.

SECCIÓN DEPORTIVA

Futbol

En Lluarca

Unión Deportivo Racing-Lluarca Sport Club

El pasado domingo y a las órdenes del Sr. Losada, se jugó un partido amistoso entre los equipos arriba citados, dejando satisfechísimos a los innumerables espectadores que acudieron al campo de La Veigona a presenciar este encuentro, pues en él hemos visto jugar al futbol a ambos equipos y a la vez muchísima corrección entre los jugadores de Gijón y Lluarca.

Formaron en las filas forasteras: Arturo; Baldomero-Armando; Corujedo-Cobian-Pepe; Antonio-Minervino-Sirgo-Plá-Quirós.

Se alinean por los de casa: Amor-Lillo-Leandro-Lilo-Salas; Bricio-Carritos-Joaquín; Fermín-Armando; Cipriano.

Saca Lluarca, corta enseguida Gijón y a los pocos minutos de juego hace funcionar el marcador en favor suyo.

Después de algunas jugadas muy buenas, por ambas partes, vemos un gran chut de los de casa, que obliga a intervenir con lucimiento al portero de Gijón.

Anotamos un cruce de maestro de Fermín que salva una apurada situación y que no se aplaudió todo lo que era debido.

Siguen los jugadores poniendo cátedra de futbol, hasta que los nuestros incurrir en penalty que es empujado por Corujedo a las manos del portero local, acabando con esta acción por captarse todas las simpatías del equipo forastero, siendo muy aplaudidos.

Se tira un corner contra Gijón que va fuera y puesta la pelota en juego se castiga con penalty una mano involuntaria del centro medio lluarqués. El balón va fuera.

Continúa el juego y los forasteros en gran combinación llevan la pelota a terrenos del Lluarca, marcando el segundo tanto.

Anotamos a continuación un formidable tiro de los visitantes que da ocasión a una mejor parada de Cipriano.

Y finaliza el primer tiempo sin más consecuencias.

De cómo se jugó este tiempo, dá idea el siguiente dato:

El árbitro toca el final y casi todos mis compañeros de localidad consultan su reloj, pareciéndoles imposible que hubieran transcurrido los 45 minutos.

A poco de empezar el segundo tiempo, Lilo consigue para su equipo el primer tanto.

Mis notas acusan una escapada del centro delantero de Gijón que termina con un zambombazo, que

dá lugar a una monumental parada de Cipriano.

El segundo tanto a favor de Lluarca corre a cargo de Leandro, que dispara tal cañonazo que el portero de Gijón no puede parar.

Hay un momento de gran emoción, en el que se suceden jugadas vistosas por ambas partes y que el público aplaude frenéticamente.

Anoto un buen chut de Carlitos, un despeje de Bricio en una apuradísima situación y una gran salida de nuestro portero, y otra salida del de Gijón que salva un goal casi seguro.

Y empatados a dos goles termina el mejor y último encuentro de la temporada veraniega.

Meana II

Finalizó la temporada veraniega, en la cual se jugaron doce partidos, dando el siguiente resultado:

Nueve partidos ganados, dos empatados y uno perdido, por tres tantos en contra (dos de ellos de penalty) y uno a favor.

En estos partidos hubo 59 goals, de los cuales 40 fueron a favor y 19 en contra, incluidos los dos penaltys que el equipo Fortuna de Sama apuntó en el único partido perdido.

En Sarza

En Torre de los Reyes jugaron el domingo un partido el Invencible, de Sama, y el Racing de Siero, ganando los de casa por tres a uno.

Lanw Tennis

Como oportunamente anunciamos, ayer dieron comienzo las eliminatorias del Concurso Internacional y Campeonato de Asturias, teniendo que suspenderse los partidos anunciados para la tarde, por la inclemencia del tiempo.

Los resultados de ayer fueron los siguientes:

Facundo Rivero ganó en el Concurso Internacional, a Ignacio Corujo. — Luciano Barbón, en el Campeonato de Asturias, ganó a Arturo Buyla, y Facundo Rivero y Luis Castañón ganaron en el Concurso Internacional, a Ignacio Corujo y Arturo Buyla.

Hoy se jugarán los partidos siguientes:

A las 12. — Luciano Barbón y Carlos Castañón, contra Ignacio Corujo y Arturo Buyla (Campeonato de Asturias).

A las 4. — Luciano Barbón y Carlos Castañón, contra José Loma y Paco Alonso (Concurso Internacional).

A las 5. — José Loma, contra Ignacio Corujo (Campeonato de Asturias).

A las 6. — Luciano Barbón, contra Facundo Rivero (Campeonato de Asturias).

SUCESOS LOCALES

¡Esos explosivos!

El domingo último estuvo a punto de ocurrir una desgracia en la calle del General Azcárraga. Un individuo de dicha calle, después de pasar unas horas de brama en casa, se le ocurrió asomarse al balcón y arrojar sobre la acera un explosivo que a punto estuvo de matar a determinadas personas que por allí pasaban. Así y todo produjo quemaduras leves a unas niñas que por allí jugaban.

Este uso de los explosivos debiera castigarse severamente; pero estamos viendo que no obstante tener una sanción en el Código civil, los guardias municipales ni se enteran, puesto que del caso presente no se ha pasado conocimiento a la autoridad correspondiente.

Por escándalo

Un individuo que se permitió la noche del lunes producir escándalo en el Campoamor, fué

multado por el gobernador en 100 pesetas.

Casa de Socorro

En la Casa de Socorro se han curado varios heridos de hechos casuales, entre ellos un chico que jugando en uno de los «Tíos Vivos», del Campo, se produjo una herida contusa con desgarrar de la piel en la rodilla de la pierna izquierda.

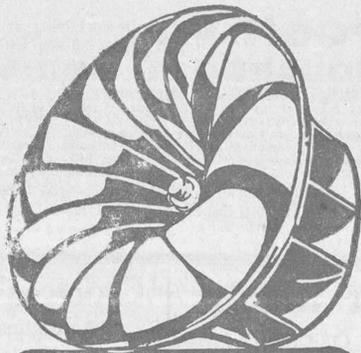
Todos los heridos fueron calificados de leves.

De un hurto

Ayer hemos recibido la visita de José García, detenido por la policía por resistencia al negarse a abrir la puerta de su casa donde se sospechaba que había objetos procedentes de hurto adquiridos por una tal María Urdiales.

Según nuestro visitante, lo que se negó él fué a abrir la casa de la propia María Urdiales, cuyas llaves se encontraban en su poder por ausencia de la María, que es vecina suya.

Que conste así.



Amme, Giesecke & Koenigen

Madrid, Claudio Coello 7.

Turbinas

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA

«Tornillera de Ventanielles» OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón
Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

DURÁN Y G. DEL VALLE

INGENIEROS DE CAMINOS

Salto de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, perforaciones, etcétera, etc.

PROYECTOS - PRESUPUESTOS - CONSULTAS
Oficinas: Campomanes, 3.-OVIEDO
RIBADESELLA (10 a 13).

LABORATORIO BIOLÓGICO

del Dr. Valdivares Vega

Diplomado del Instituto de Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta provincia

BACTERIOLOGIA, AUTOVACUNAS, WASSERMANN, ANÁLISIS DE SANGRE, ORINA, ETC.

Plaza del 27 Marzo (Escandalera), 2, pral.—Teléfono 3-15.—Oviedo

NICOLÁS PÉREZ

Médico Director de Dispensario Antituberculoso

A. BUYLLA

Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones

Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5

URIA, 60, pral.—Teléfono 11-30

OVIEDO

Enfermedades del corazón y pulmones

Especialista: C. TUERO MUÑOZ

De las Clínicas de Madrid

Calle del Peso, 12 — Teléfono 78

OVIEDO

Horas de consulta: de 11 a 1 y 3 a 5

Aurelio M. Romero

MÉDICO DENTISTA

PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2

OVIEDO

Dr. J. Collantes

MÉDICO-ESPECIALISTA

Consulta de 9 a 10 y de 2 a 4

Uria, 68, 1.º — Tel. 11-99

OVIEDO

PROFESIONALES

Clínica Dermatológica

DOCTOR MORÁN

ROSAL, 19 — OVIEDO — TEL. 5-27.

Consultas: De 11 a 1 y de 3 a 6

Días festivos: Desde las 9 hasta las 11.

DR. ALBERTO GONZÁLEZ

Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a 12

Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo. Tel. 199

FERMIN PUMARES. Especialista en partos, enfermedades de la matriz y del embarazo. Consulta: de 12 y media a 2 y de 4 a 6.—FRUELA, 14. Tel. 521—Oviedo

Jaime Villesid

ODONTÓLOGO

OVIEDO URÍA, 32, 2.º

Dr. Bermejo

Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos.

Oviedo: Uria, 56, de 10 a 12 y 3 a 5.

LEOPOLDO ESCOBEDO, Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vias de la Orina.

Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1.—Uria

18.—Oviedo.—Teléfono 8-78.

Doctor MIRANDA

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZÓN Y PULMONES

Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso

María Cristina, de Madrid

Consulta: de 10 a 1 y de 5 a 5

Uria, 72, 2.º. Oviedo. Teléfono 10-25

Evaristo M. Radio

CIRUJANO-DENTISTA

San Francisco, 13, 2.º—OVIEDO

Horas de consulta: de 9 a 12 y 3 a 5

Dr. CARLOS PRESTEL

Especialista en enfermedades Secretas y de las Vías Urinarias

Consulta: de 10 a 12 y de 3 a 5

Días festivos, de 10 a 1

URÍA, 60, entresuelo. — Tel 12-05

OVIEDO

DR. EDUARDO R. SAN PEDRO

ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS

Curación de la orquitis en una sola sesión sin operar.

Tratamiento rápido de los tumores blancos y de toda clase de tumores.

Lámpara de cuarzo para el tratamiento de las calvas.

Consultorio Médico-Quirúrgico Uria, 72, bajo-Oviedo

Consulta diaria de nueve a una (menos los domingos).

A. F. VEGA e HIJO, médico oculista, listas, Plaza del 27 de Marzo

(Escandalera), 2, pral.

Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos, de 10 a 1 y media.

Teléfonos 3-15 y 5-24.—OVIEDO.

Se admiten anuncios

Profesionales a precios reducidos



Semillas escogidas

de primera fuerza germinativa, procedentes de los mejores puertos productores del extranjero al por mayor y menor

Primera casa en Asturias para la venta de toda clase de semillas de Hortaliza, Forrajeras, de Flores y de Arboles y arbustos.

MANUAL práctico de Horticultura para el Norte de España, guía segura para formar una buena huerta de hortalizas aunque practiquen este trabajo personas que jamás hayan ejercitado este cultivo.

Precio de este libro encuadernado en rústica, 2.50 ptas. Por correo certificado dentro de España, pago adelantado, 2.90 ptas. Buen descuento comprando diez ejemplares en adelante.

Mastic L. Lefort para injectar, Rafia para id y labores.

Cola Tanglefoot, infalible para evi-

tar la subida de las hormigas y otros insectos a los árboles frutales.

Gran práctica en la compra de las semillas que mejor resultan en el Norte de España.

La venta de semillas requiere ciencia y conciencia.

El dueño de esta casa es cultivador y autor del Manual arriba mencionado.

Es autor también de otros tres folletos para el cultivo de forrajeras, que regala a los compradores de las semillas de Alfalfa de Provenza, Trébol rojo, Violeta inglés, Trébol encarnado anual (de entre el maíz), Ray Gras o Vallico inglés, Remolacha forrajera gigante y Navos forrajeros también gigantes.

Casa de José Fernández Tamargo

RUA, 16.-OVIEDO

ADVERTENCIA IMPORTANTE

A poder del dueño de este antiguo y acreditado comercio de semillas, han llegado unas bolsitas de papel vacías que ostentan un sello imitando el de mi casa, pero tan mal hecho que a simple vista se nota la falsificación, pues es más pequeño y las líneas que lo circundan son el doble más estrechas.

El desgraciado (o desgraciados) que por este vil medio pretenden dar salida a sus semillas, parece que emplea este sello para los encargos que traen personas de las villas y pueblos de la provincia.

Por este motivo, a muchos les suce-

dió que tuvieron que venir ellos mismos a comprar las semillas a mi casa. Y estas personas son las que me entregaron las bolsitas referidas con el sello falsificado.

Esta casa no tiene sucursal alguna, ni está ligada con ninguna casa para la venta de semillas, por más que haya quien lo diga para mejor engañar al comprador.

El dueño de esta casa, tiene en su poder datos y la pista casi segura de quien utiliza el sello falsificado, y cuenta, no tardando, reunir pruebas suficientes para que la justicia se encargue de castigar al autor de este delito.

GUIA "SPES" DEL VIAJERO

Apartado 12.131.-Madrid

MADRID
Hotel Metropolitano.—Recientemente inaugurado; confort moderno; baños en las habitaciones; precios moderados; habitaciones sistema americano, de 7 a 20 pesetas. Familias y estables precios especiales.

Hotel Europa.—Calle del Carmen, 4, esquina a la Puerta del Sol, el mejor sitio de la Corte. Recientemente reformado con todo el confort moderno, ascensor, calefacción central, cuartos de baño. Pensión completa desde 12 pesetas. Cubiertos 5 y 6 pesetas. Habitación sola de 5 a 10 pesetas. Automóvil propio a todos los trenes. Dirigido por Isidoro García.

Hotel Continental.—Madrid.—Arenal, 24, teléfono 1994-M.—Situado en el punto más céntrico de la Corte, entre la Puerta del Sol y el Teatro y Palacio Real; orientado completamente al Mediodía. Ascensor eléctrico, calefacción central, baños, gabinete de lectura y piano. Excelente cocina. Intérprete y coche a las estaciones. Pensión de 10 a 15 pesetas. Habitaciones sin pensión. Descuentos a familias y estables.—Director propietario, Francisco Montoya.

Sarna (Roña)

Se curan cómodamente en diez minutos sin baño, con

Sulfureto Caballero

De venta en droguerías y farmacias

Advertencia a los suscriptores

Se ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente.

Trapos lavados

se compran en esta Imprenta.

Los mejores impresos se hacen en los Talleres **La Voz de Asturias** Tipográficos pues sus máquinas y materiales son de lo más moderno. Tel. 54 13.

Compañías Hamburguesas



Próximas salidas desde el puerto del Musel para Montevideo y Buenos Aires

El 12 de Octubre de 1924 saldrá el hermoso vapor

«WURTTEMBERG»

Ptas. 482,70

El 51 de Octubre de 1924 saldrá el magnífico vapor

“VILLAGARCIA”

Ptas. 462,70

Siendo dichos precios en la clase tercera incluidos los impuestos

Tienen también la tercera clase en camarotes con suplemento de 20 pesetas.

Para informes dirigirse al Consignatario en Gijón

Antonio Moriyón, Marqués de San Esteban, 20

CALZADO COSIDO A MANO

COMISION Y BANCA CENTRAL

Apartado n.º 60—Palma de Mallorca

SUCURSALES

PAMPLONA. Estafeta núm. 13

TOLEDO. Santo Tomé, 14

AGENCIAS

T.º de la Reina (Toledo) Medellín, 16

Villacañas. Iglesia, 3 y 5

Astón (Navarra) Caja Rural

DEPOSITOS

37 socios representantes depositarios

Solicitamos socios representantes

depositarios en todos los pueblos

de España.

No hacemos envíos contra reembolso.

COMISION Y BANCA

Apartado n.º 60—Palma de Mallorca

Por 16 pesetas

enviamos por paquete postal un par para campo, brodequí bluser vaqueta piel vuelta, suela doble, forros tela, peso un kilo.

Por 20 pesetas

un par de vestir, zapato Alfonso boxcalf negro 1.º suela doble, forros piel.

Por 25 pesetas

un par elegantísimo zapato Alfonso boxcalf 1.º color tabaco, suela doble, forros piel.

Pidiendo cuatro pares se descuenta media peseta por par. Al hacer los pedidos indique la medida y enviar su importe por giro postal o letra sobre esta plaza.

C.ª Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis

VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRÁPIDOS

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices

14 de Septiembre

12 de Octubre

«LUTETIA»

«MASSILIA»

Admiten pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda, segunda intermedia y tercera clase.

Precio del billete en tercera clase: pesetas 482,80.

VAPORES RÁPIDOS

Para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES saldrán de VIGO los siguientes vapores:

28 de Agosto

10 de Septiembre

20

28

«HOEDIC»

«DESIDARE»

«AURIGNY»

«QUESANT» (este no toca en Río Janeiro)

PRECIOS

3.º preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, Pesetas 616,80.

1.º en camarotes, Ptas. 482,80.

2.º corriente, Ptas. 452,80.

SALIDAS DE LA CORUÑA

Para Dakar, Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

1.º de Septiembre

9 de Septiembre

28 de Septiembre

«MEDUANA»

«DESIRADE»

«MOSELLA»

SALIDAS DE VILLAGARCIA

Para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

20 de Septiembre

«AURIGNY»

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España.

ANTONIO CONDE, HIJOS CALLE DE LUIS TABOADA, 4

VIGO.—Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.—VILLA GARCIA: Calle de la Marina, 29-30

Para informee sobre pasajes de cámara,

Guillermo Rivas, Argüelles, 5.-Oviedo

ELIXIR ESTOMACAL

DE SAIZ DE CARLOS (STOMALIN)

Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo porque quita el dolor de estómago, las acedías, la dispepsia, los vómitos, las diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, la dilatación y úlcera del estómago, siendo útilísimo su uso para todas las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

VENTA: Serrano, 30, farmacia-MADRID y principales del mundo.



Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA

VAPORES: «Pepín», 600 toneladas de carga.—«Guillermo Schulz» 3.700 ídem.—«Antonio de Satrustegui», 3.800 íd.—«Santiago López», 4.100 íd. Fletamentos.—Consignaciones.—Agentes de Aduanas

AGENTES DE LAS SOCIEDADES

«Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoya», Santa Bárbara», «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD».

Casa en San Esteban de Pravia.—Telegramas: CASOCOBOS.

Casa principal, AVILÉS.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS».—AVILÉS.

La correspondencia al Director: **Luis Caso de los Cobos.--AVILES**

LEA USED

La Voz de Asturias



Compagnie Générale Transatlantique

Línea directa a Nueva York

Saidrán de Vigo los siguientes vapores:

«ROUSSILLON» el 3 de Octubre
«LA BOURDONNAIS» el 31 de id.
«CHICAGO» el 28 de Noviembre
«ROUSSILLON» el 2 de Enero (1925)

Advertencia muy importante:

Únicamente se expedirá billete de pasaje:

1.º A los súbditos americanos.
2.º A aquellos que, siendo su residencia habitual los Estados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano.
3.º A todos los demás que estén debidamente autorizados por los Consules americanos para desembarcar en los Estados Unidos.

Los pasajeros españoles deberán obtener el correspondiente visado de su pasaporte precisamente en el Consulado americano de su jurisdicción. Estos, lo mismo que los ciudadanos americanos, deberán presentarse después en el Consulado de los Estados Unidos, en Vigo, puerto de embarque.

Precios de pasaje

Cámara, desde Ptas. 925

Tercera clase... » 543

más 8 dólares de impuesto americano.

Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo

Antonio Conde, Hijos

(APARTADO N.º 14)



Compagnie Generale Transatlantique

Línea de Cuba y Méjico

VIAJES RAPIDOS A LA HABANA Y VERACRUZ

Salidas de Gijón, los días 22 de cada mes

Travesía en 10 días

El día 22 de Septiembre, saldrá fijamente del puerto del MUSEL (Gijón) para la HABANA y VERACRUZ, el magnífico vapor correo rápido de 16.000 toneladas y 14.000 caballos de fuerza:

“Flandre”

Se admiten pasajeros en Primera, Segunda, Segunda económica y Tercera clase para HABANA y VERACRUZ.

Precio del pasaje en 3.ª clase para Habana Ptas. 539'75

» » » Veracruz » 582'75

Billetes de ida y vuelta con descuento.

Rebajas a familias en primera y segunda clase.

Los trasatlánticos de esta Compañía atracan en la Habana al Espigón de San Francisco, para comodidad de los pasajeros.

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en GIJÓN

A. PAQUET

Muelle, 2, 4 y 6. -- Teléfono: 666 -- Telegramas: PAQUET.

PHENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED

Londres

Compañía de Seguros contra Incendios

ESTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España.—Director general de la Sucursal Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, Málaga

Subdirectores **AZCOITIA Y BOTAS**

en Asturias: PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º—TELEFONO, 774

ROYAL INSURANCE CO. LD.

Compañía Inglesa de Seguros contra Incendios

Fundada en 1845.—Establecida en España en 1865

Capital y Reservas: L. E. 28.942.468

A la par: Ptas. 723.561.700

En los grandes incendios de San Francisco de California, el año 1906, «ROYAL» pagó de una sola vez la enorme suma de más de CUARENTA millones y medio de pesetas, sin necesidad de acudir a sus reservas.

Agencia general en Asturias: Palacio Valdés, 12.—Oviedo

Aceptamos ofertas de Agentes para las poblaciones donde la Compañía no esté representada.

(Anuncio autorizado por la Comisaría general de Seguros).

Fábrica “La Amistad”

Sociedad Anónima

FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE

TAILLERES DE AJUSTE Y FORJA

LA CONQUISTA DEL AIRE

LOS PROGRESOS DE LA AVIACIÓN

A continuación publicamos el final del artículo de un distinguido colaborador de LA VOZ DE ASTURIAS, ilustre jefe que fué de un prestigioso Cuerpo técnico en esta provincia, y cuya primera parte, inserta en el número de ayer, por inadvertencia del ajustador de la plana, apareció sin firma:

La descripción del aparato haría por demás extenso este escrito; pero queremos apuntar un dato por demás curioso; dos cubiertas tiene toda su estructura formada por el aluminio que con la resistencia del acero solo tiene un tercio de su peso; tiene dos cubiertas de tela; la exterior de aspecto de metal brillante debido al polvo de aluminio, y no por razones de estética sino para evitar el recalentamiento del gas y la interior cubierta de un pigmento negro. El tejido usado para las grandes bolsas de gas está hecho con intestinos de buey y para este barco aéreo, se emplearon los de cerca de dos millones de bueyes, y aun serán más los del Shenandoah 2.º R-3, que pronto saldrá de Alemania para los Estados Unidos, lo que explica el enorme costo de estos aparatos.

Se imponía para indicar en sus viajes nocturnos el camino que han de seguir estos globos la iluminación del mismo y por extraordinario que ello parezca se ha conseguido en la medida de lo posible, haciéndolo practicable en la primera prueba entre Chicago y Cheyenne. Se establecieron cinco estaciones con focos aéreos llamados «Soles de media noche del correo aéreo», constituidos por arcos voltaicos de alta intensidad de luz exploradora que aparece tres veces por minuto montados en torres de quince metros de altura. Colocados estos faros a un ángulo de un grado el foco de quinientos millones de bujías atraviesa el espacio por encima del horizonte y se ve en noches claras a más de doscientos kilómetros.

En los espacios intermedios entre estos potentísimos focos y en treinta y cuatro sitios propios para aterrizar a lo largo del camino, se han instalado otras luces de menor potencia, claro está, y aun entre éstas a cada cuatro o cinco kilómetros hay otras formando en conjunto una cinta iluminada de más de 1.500 kilómetros. El trayecto entre Nueva York y Chi-

ago así alumbrado ha permitido el servicio aéreo continuo, sustituyendo el antiguo que empleaba dos días, y el beneficio se calculó en cien mil duros para un solo mes.

No ha habido en el mundo espectáculo alguno, carreras romanas, carreras de caballos, concurso de automóviles, carreras humanas, en fin que ofrezcan mayor atractivo que el paso de uno de estos aparatos aéreos atravesando el espacio a la marcha de cuatro kilómetros por minuto; así se congregaron ochenta y cinco mil personas para ver el aviator A. J. Williams a 425 a la hora en Saint-Louis.

Para estas velocidades se precisan nervios de acero, rápido juicio a golpe de vista y precisión en los pilotos que tales proezas realizan. A este le preguntaron qué sensación experimentaba a tales marchas: «es agradable el vuelo recto y cuanto se vé alrededor es negro» dijo; «pero parecía haber perdido la conciencia por un momento en las rapidísimas curvas en las que la fuerza centrífuga comprimía hacia abajo con mano de hierro y aparentemente vaciaba de sangre su cerebro por brevísimos instantes».

Diffícil ha de ser pasar de estas velocidades a no introducir al piloto en una envoltura que elimine por completo el efecto del aire; la respiración artificial al oxígeno compensa solo una parte del daño de la diferencia de presión con la que todos venimos viviendo hace miles de años; los nervios, los músculos, las arterias, protestan contra tal extraño ambiente, y el vigor vital disminuye a medida que se asciende. Así ocurre en las altas montañas para las cuales no está organizada nuestra naturaleza; en el paso del ferrocarril transandino a 4.400 metros entre Argentina y Chile llevan los trenes dispensarios con balones de oxígeno, aceite alcanforado etc., para auxiliar a los viajeros atacados de la Puna —falta de aire— que origina catástrofes como la última ocurrida por la conquista del Everest donde perdieron la vida a la hora de dar cima a la gigantesca empresa y a la vista de sus compañeros, dos intrépidos aviadores.

R. A.

Oviedo y Septiembre.

IMPRESIONES

Paseos por la ciudad

Los ilustres olvidados

Las fiestas maternas atraen estos días a Oviedo a no pocas personas forasteras, que lo visitan todo, que nada dejan por escudriñar.

La capital, a la vista forzosamente ha de ofrecerles poco de interés, y ¡claro es!, parán muchas veces acaso en minucias.

Uno de esos visitantes forasteros, deteníase el domingo en la Plazuela de Riego, ante la diminuta estatua que, a guisa de ornamento, ocupa el centro de aquellos jardines.

Parece que el periodista está predestinado a oír y ver cosas desagradables, lo que en verdad siente, pues más quisiera registrar alabanzas que censuras.

Y es el caso que, el forastero, como si adivinara con quién «se las había», se encara conmigo, interrogando:

—¿A quién representa ese bustecito?

—No es usted ovetense, asturiano siquiera?—interroga a mi vez.

—De tierras vascas... Motivos de salud me han traído a un Balneario, y aprovecho unos días para visitar a Oviedo.

—Está bien. Complaceré su curiosidad. El busto es el del eminente ingeniero, gran geólogo don Guillermo Schulz, a quien Asturias debe gratitud inmensa. Su plano de la provincia, sus estudios acerca de la minería, etcétera, provocaron el enorme desenvolvimiento industrial que aquí se observa.

—Schulz, Schulz; ¡el gran geólogo! No le conocía por su retrato, que sería una de tantas formas de conocerle, ya que nació en otros tiempos, pero si he oído hablar de él a los técnicos con elogios que hacen presumir en un genio mundial.

—Esas son también mis referencias.

—Y a un hombre que dedicó su ciencia y trabajo a Asturias, ¿se le tiene así?

UNA DISPOSICIÓN INTERESANTE

¿Quién es a los efectos legales el autor de una fotografía?

Acaba de publicarse en el Boletín Oficial del ministerio de Instrucción pública una Real orden muy interesante acerca de la propiedad intelectual de una fotografía y del derecho del autor de registrar a su nombre una obra en que aquella va incluida.

El dictamen, aceptado por la Superioridad, disponiendo «que sirva de norma para lo sucesivo» ha sido emitido en la Asesoría jurídica del ministerio, por el abogado del Estado, distinguido amigo y conciudadano nuestro, don Armando de las Alas Pumarino, a quien felicitamos por el criterio espiritual con que el caso ha sido concebido y resuelto.

He aquí la disposición: «Ilustrísimo señor: En el expediente promovido por don Orestes Cendrero Curiel en súplica de que se inscriban en el Registro general de la propiedad intelectual las obras de que es autor, *Zoología, Geología y Nociones de Historia natural*, profusamente ilustradas con fotografías tomadas del natural en las cinco partes del mundo, con el dispendio extraordinario que tal esfuerzo supone, figurando al pie de cada fotografía los nombres de sus respectivos autores, la Asesoría jurídica de este ministerio ha emitido el siguiente dictamen:

«Examinado este expediente; «Considerando que es evidente, como se afirma en el informe del jefe del Registro de la Propiedad intelectual, que nuestra legislación, amparando por igual todos los derechos, exige que la propiedad de cualquier trabajo científico, literario o artístico se inscriba a nombre del autor o al de quien justifique estar debidamente autorizado por aquel para reproducirle.

«Considerando, no obstante, que mientras no se reforme nuestra ley de 1879 es preciso orientar sus interpretaciones en un sentido que, sin desnaturalizar sus principios fundamentales, soluciones los problemas jurídicos que plantee el adelanto de la técnica en las artes de la reproducción gráfica, y que, siendo hoy frecuentes, no puede exigirse que fueran casuísticamente previstos por la ley en la fecha de su promulgación.

«Considerando que el artículo segundo del reglamento de 5 de septiembre de 1880 define el autor a los efectos legales, diciendo que es «el que concibe y realiza alguna obra científica literaria, o crea y ejecuta alguna artística».

«Considerando que este concepto, claro y llano cuando se trata de textos científicos, literarios o musicales y de obras pictóricas o escultóricas, se oscurece un tanto cuando tratamos de referirnos a reproducciones obtenidas por procedimientos casi exclusivamente mecánicos y así se suscitan problemas como el planteado por el señor Cendrero en la instancia que motiva este dictamen y que puede enunciarse así: ¿Quién es, los efectos de la ley de Propiedad intelectual, el autor de una fotografía?

«Considerando que es la producción de una fotografía debemos distinguir dos momentos, dos fases de actividad distintas, que muchas veces pueden presentarse superpuestas y realizados por una misma persona, pero que por eso no dejan de ser fácilmente diferenciables: la primera manera de esta actividad es la de concebir y planear cómo y de qué va a ser la fotografía; la segunda, la obtención material de la misma, valiéndose de las máquinas y procedimientos adecuados. En la primera fase existe, o puede existir, un designio científico o artístico, una intervención espiritual creadora; en la segunda no hay más que el acomodamiento en unas normas técnicas sencillas para la adecuada captación de la luz y sucesivo desarrollo de la imagen latente hasta hacerla perceptible. Cuando esta sucesión de actos la realiza una misma persona, no hay problema, pero imaginemos algo de lo que al presente ocurre: el autor de una obra de *Zoología* quiere ilustrar sus explicaciones respecto a esta o a la otra particularidad de una determinada especie animal con una demostración gráfica, y al efecto encarga a otra persona que se traslade a un Parque zoológico y obtenga las fotografías convenientes a la finalidad perseguida; este mandatario fotográfico consigue los clichés deseados y los entrega a su comitente, mediante el cumplimiento de las condiciones, gratuitas o no, que libre y privadamente estipularán, y cuando esas fotografías se presentan al Registro de la Propiedad ilustrando un texto impreso, ¿quién es su autor en el concepto jurídico y legal?

«Considerando que en el caso expuesto el designio espiritual, la intervención intelectual, que es lo que la ley protege, radica en quien concibió y encargó las fotografías, no cabe duda que este es el autor a que se refiere el artículo 2.º de la ley de

1879. Pensar de otro modo valdría tanto como suponer autor de un texto impreso al cajista que compone la galera y de un tapiz al que combina, urdimbre y trama. De suerte que, para nosotros, cuando los dos requisitos de que habla el art. 2.º del reglamento, *crea y ejecuta*, se presentan escindidos en dos personas distintas y la ejecución es de índole casi exclusivamente mecánica, el autor el que crea. Una cosa muy distinta sería, a nuestro juicio, y muy otro el autor, si el encargo imaginario, en vez de ser el de tomar una fotografía, fuese el de hacer un cuadro o dibujo, porque aquí la finalidad buscada no se obtendría por medios mecánicos, sino como consecuencia de la aplicación de facultades artísticas, es decir, intelectuales, tan dignas de protección como las científicas y literarias que la redacción del texto exige;

«Considerando que son completamente ajenas al fin del Registro de la Propiedad intelectual todas las cuestiones que puedan derivarse del incumplimiento de las condiciones que entre comitente y comisario se hubiesen estipulado, como son las de pago o suministro por parte del primero de los elementos empleados por el segundo en la obtención de las fotografías, retribución de su trabajo, etc., etc., no hay por qué examinarlas aquí, sino dar fe a la manifestación del autor de que las fotografías son suyas, lo mismo que se da crédito a la aseveración de que es suyo el texto ¿qué luego no es así? la inscripción en el Registro no es una valla infranqueable para que prevalezca en definitiva el verdadero derecho con arreglo al régimen común, según el artículo 5.º de la ley y 3.º del reglamento; como el estar inscrita en el Registro de la Propiedad una finca a nombre de persona distinta del verdadero dueño, no es obstáculo para que éste ataque e invalide la inscripción y el título que la produjo (art. 24 de la ley Hipotecaria);

«Considerando, a mayor abundamiento, que el Sr. Cendrero afirma que se le han inscrito definitivamente y con anterioridad la integridad de otras obras editadas en las mismas condiciones que la que ahora se examina; y que si se hubiese abstenido de consignar al presente los nombres de las personas que le facilitaron las fotografías, seguramente no se hubiera planteado la duda que da lugar a este expediente; y que de esta actitud delicada no debe seguirse un obstáculo para la inscripción íntegra de sus obras, dejando en el dominio público lo que ha sido fruto de su concepción y actividad intelectual, como ocurriría si se exigiera la prueba dificultosísima que se le exige;

«Considerando que si, por el contrario, los autores materiales de las fotografías en cuestión se creyeran asistidos de algún derecho sobre la reproducción de las mismas, y no plenamente pagados en todos los efectos por el Sr. Cendrero, siempre tienen libre y expedita la vía para deducir ante los Tribunales sus reclamaciones;

«Considerando que la inscripción de las obras del Sr. Cendrero, texto y fotografías, tiene exclusivamente a defender el fruto de su labor contra el primero que, extraño por entero a la concepción y realización material de esas fotografías, quiera aprovecharse de ellas, lucrándose con la producción del esfuerzo ajeno, como ocurriría si quedasen en el dominio público.

«En virtud de lo expuesto, esta Asesoría jurídica entiende que, dadas las particularidades que concurren en el caso presente, cabe considerar al Sr. Cendrero Curiel como autor de las fotografías en cuestión y acceder a lo que en su instancia solicita.»

Y S. M. el Rey (q. D. g.), conformándose con el preinserto dictamen, se ha servido resolver como en el mismo se propone y que sirva esta Real orden de norma para los demás casos que puedan presentarse con las mismas particularidades del presente.»

El mejor automóvil pequeño
SALMSON
GARAGE ESPAÑA. Oviedo

NO COMPRE
muebles de mimbre,
junco y médula
sin ver los modelos y
precios de la
CASA TUERO
Cimadevila, 19—OVIEDO

NOTAS DE ARTE

VISITANDO LA EXPOSICIÓN VAQUERO

Antes que Joaquín H. Vaquero hubiera abierto al público la exposición de sus cuadros en la galería de la Casa Masaveu, publicamos algunos datos referentes a su concepción del paisaje.

Es natural que ahora que la exposición está abierta, digamos algo acerca de la misma.

Cincuenta y cuatro lienzos de variados tamaños ofrece Vaquero a la consideración general. Todos están concebidos del mismo modo, un modo que pudiera llamarse impresionista, entendiéndolo por tal la reproducción de la visión inmediata, sin más elaboración interna. Todo lo que Vaquero ve en «el plano de la presencia» para emplear la frase de Husserl, el creador del fenomenismo, es fielmente trasladado al lienzo con una habilidad técnica de que nos ocuparemos después.

Vaquero está resolviendo problemas de luz más que de línea. Lévale a ese deseo su amor al sol, a la claridad, al momento del ambiente en que no hay contornos, sino difusión; en que no hay siluetas sino titilación de luz en las aristas; en que la luz se funde demasiado con la atmósfera, sustituyendo su transparencia por el vaho caliginoso de las tierras calientes.

El empeño es serio. Resolver los problemas de profundidad con ausencia de líneas, entregándose únicamente a las masas de color, a veces sin grandes contrastes en los diferentes términos del paisaje, entraña dificultades extraordinarias que conocen bien los artistas de la paleta.

En Vaquero el empeño es a veces conseguido en toda su integridad. Vaya como ejemplo el cuadro número 6 «Cayendo la tarde», y más elocuentemente todavía el número 7, titulado «Pola de Somiedo» que con el 18 «Casas del Puerto de Somiedo» y con el 10, «Glaciar en estío» son, a nuestro modesto juicio, los mejores de la exposición.

En estos cuadros las durezas han sido eliminadas, los contrastes de luz y sombra se mueven dentro de una escasa gama de color, los términos están conseguidos con aparente facilidad, y en el citado lienzo número 7, sin más referencia que las modulacio-

nes de los amarillos, las tierras, los ocres y los verdes, el efecto de profundidad, lejanía e intensidad está admirablemente resuelto.

Vaquero no huye de los grises. Dice que no los siente y hay que respetarle su temperamento. Preocúpale el color cálido y el sentido decorativo de la concepción. De ahí que busque los grandes fondos panorámicos, el equilibrio de las masas y la armonización de los colores, especialmente las violetas, rojos y azules.

Su técnica, de grandes planos, responde a su concepción del paisaje (juego de luz y sombra, independiente de la línea). Algo de esto es lo que hacía Henri Martin, si bien con un sentido puntillista. Pero no fundía los colores, como tampoco lo hace Vaquero, y al dar carácter de mosaico a su trazado del color, fuerza al espectador a la mirada lejana y sintética, a la que obliga a la fusión de los colores en la retina, ya que no lo fué en el lienzo.

Esta es una de las modalidades que más me complacen en Vaquero. Ya sé que con ella no se descubre al dibujante (y yo no sé si Vaquero lo es, como no sé si lo era Henri Martin), pero en cambio nos descubre al colorista, artista y poeta a la vez.

La impresión que se saca de la exposición de Joaquín Vaquero es que estamos ante un pintor personal, sin que le haya precedido en Asturias nada parejo. Su técnica jugosa y valiente, es nueva también, y por tanto, *antiacadémista*, si se sufre la palabra.

Tiene aun que disciplinar su temperamento, que propende a la amplitud, desenfado y rapidez en la ejecución, consecuencia de las grandes facultades de colorista de que está dotado. Por lo demás, Vaquero dará un nombre a la pintura asturiana.

Su exposición es visitadísima, y ya se han hecho algunas adquisiciones de cuadros. Creemos que no debe clausurarla mañana, como anuncia, ya que hay muchísimas personas que, debido a las circunstancias de estos días, no han podido aun visitarla.

BRADOMIN.

Los festejos de San Mateo

Los festejos de ayer, también fueron suspendidos

A pesar del buen día que tuvimos por la mañana, y hallarse todo dispuesto con arreglo al programa anunciado, hubo necesidad de suspender los festejos a causa del mal tiempo. Unicamente, tuvimos la suerte de poder escuchar al mediodía la acreditada Banda de Andalucía, que en el poco tiempo que ha podido aprovechar, nos ha satisfecho con su interrumpido concierto.

Tampoco pudo celebrarse el Concurso de bolos, que estaba dispuesto para este día, el que a juzgar por el interés que había despertado, había de resultar interesantísimo en extremo. Después de haber deliberado los señores del Jurado y los representantes de cada partido, se acordó celebrarlo el día 5 de Octubre próximo, por ser domingo y más accesible para que puedan asistir todos los inscriptos.

No obstante, se avisará oportunamente a los respectivos partidos judiciales, ya se celebre en dicho día o en otro.

Suspensión de la verbena de ayer :: :: ::

Como ya anteriormente se dice, debido al mal tiempo se suspendieron los festejos anunciados entre los que figuraba la gran verbena a la veneciana en el Paseo de los Alamos.

Estaba a cargo del renombrado instalador de Sama Paco Díaz; y aunque por la mañana se hicieron los preparativos, no fué posible aprovechar la obra porque el agua no cesó de caer un momento. Fué una verdadera lástima, porque indudablemente hubiera resultado muy lucida.

Es el primer año que se pensó en iluminar los Alamos.

Si el tiempo mejora se celebrará hoy.

Programa para hoy

Por la tarde, de siete a nueve, concierto musical en el Paseo del Bombé, por la Banda del regimiento de Andalucía.

De diez y media de la noche a una de la madrugada, tendrá lugar, si el tiempo lo permite, la gran verbena en el Paseo de los Alamos, que estaba preparada para ayer, a la que asistirán las dos bandas militares de música.

La batalla de flores, que estaba anunciada para este día, por dificultades surgidas a última hora, se acordó aplazarla hasta el día 29, con el fin de dar tiempo a prepararla con mayor esplendor.

Se están llevando a cabo con gran diligencia, los preparativos para la Fiesta Lírica, que se celebrará mañana en la Plaza de Toros, y en la que tomarán parte las Bandas de música de Andalucía y Príncipe, y el Orfeón de Mieres, celebrándose además, el Concurso de bailes regionales, lo cual ha despertado gran interés.

La Comisión de Festejos, ruega a las personas inscriptas para tomar parte en el Concurso de bailes, se encuentren a las cuatro en punto, en la Plaza de Toros, a donde irán directamente, con el fin de celebrar el acto con la mayor regularidad y precisión, en honor a la brevedad.

CUARENTA AÑOS DE ÉXITO
REAL SIDRA ASTURIANA
(CIMA EXTRA)
del Excmo. Sr. D. José Cima García (Oviedo)